

bb.75. súlyos karambol budán

1/ms/mm/a/La

1973. április 12.

csütörtökön este matuska ferenc 26 éves műszerész az attila ut és a krisztina körut sarkán személygépkocsijával nem adta meg az előbbséget egy 5-ös autóbussznak. az összeközeledés következtében vele utazó sógornője súlyosan, ennek 3 éves kisgyermeké életveszélyesen sérült. maga matuska könnyebb sérülést szenvedett. a mentők mindhármukat kórházba szállították. /mti/

--

bb.76. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 18.00 órától zárásig:

a/La

1973. április 12.

67. ünnepi ülés a vasas szakszervezet jubileuma alkalmából
68. dr. csanádi györgy
69. mahart
70. kádár jános fogadta kohrtot
71. losonczi pál távirata
72. elutazott a norvég külügyi államtitkár
73. az obt elnökségének nyilatkozat
74. időjárásjelentés
75. karambol
76. hírjegyzék

--

- v é g e -

20.50/a

- 50 -

főszerkesztő: burján sándor
ügyeletes szerkesztő: halasi györgy
szerkesztők: koncz antal
lakatos erzsébet

Ka 2100

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Főu utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k
1973. április.13.

bb.1. kállai gyula beszéde a rádióban és a televízióban

i tf/gk/p zs hgy

1973. április.13.

a szerkesztőség figyelmébe!

rendelkezésre bocsátjuk kállai gyulának, a hazafias népfrent

országos tanácsa elnökének beszédét - minimális rövidítésekkel, - amely pénteken hangzik el a rádióban 19.25 és a televízióban 20.30 órakor.

e m b a r g ó: elhangzásig!

x x x

bevezetőben kállai gyula tolmácsolta a választópolgároknak a hazafias népfrent országos tanácsa üdvözlését, majd sorra vette a választási előkészületek - a jelölőgyűlések, a választási gyűlések, a nagyobb rendezvények - során felmerült gondolatokat.

- a tanácsválasztás - mondta - hazánk kiemelkedő politikai és társadalmi eseménye. teljes joggal megállapíthatjuk, hogy a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának novemberi határozata és az országgyűlés téli és tavaszi ülásszaka tovább javította azt a társadalmi légkört, amely nyugodt, bizalomteljes munkára készítet valamennyiünket. ez nyilvánult meg az elmúlt hetekben megtartott jelölőgyűléseken, nagygyűléseken, beszélgetéseken is.

- a választási előkészületek népünk nagy politikai érettségéről és felelősségérzetéről, növekvő politikai egységéről tanuskodnak. a jelölőgyűléseken csaknem két és fél millió választópolgár vett részt, mintegy 300 ezren szólaltak fel. a megjelentek nagy száma, aktivitása is bizonyítja: dolgozó népünk egyetért a párt céljaival, a hazafias népfrent programjával.

/folyt köv ./

-1-

KA

bb.1. kállai gyulaá,folyt /p

-ugyancsak az egyetértésről tanuskodik, hogy a választópolgárok a közügyek iránti felelősségtől áthatva sok-sok tizezer, többségében közérdekű észrevételt és javaslatot tettek. ezek arra irányultak: miképp lehet a helyes politikát minél jobban, gyorsabban megvalósítani. népünk szocialista nemzeti egysége egyre inkább tetteiben, közös cselekvésben nyilvánul meg.

- természetesen mindenkit érdekel: mi lesz a közérdekű javaslatok sorsa. a családi háztartások tapasztalataiból is tudjuk, hogy az egyébként jogos elképzelések sem oldhatók meg egyszerre. vannak azonnal vagy a közeljövőben teljesíthető igények és vannak olyan javaslatok, amelyeknek megoldására hosszabb időre van szükség. a rangsorolás nem könnyű dolog, s e nehéz feladat nagyrészt új tanácsainkra, tanácstagjainkra vár. a feladatok megoldása azonban nemegyszer a lakosság, az érdekelt közösség közreműködésétől is függ.

-nagy tehát a jelentősége a most következő vasárnapnak, a szavazás napjának. több mint 67 ezer tanácstagot választunk. ez a nagy politikai erő a legkisebb településtől a fővárosig átfogja, képviseli az egész lakosságot. ám, e csaknem 70 ezer közéleti ember igazi erejét, cselekvésének hatékonyságát sokszorosára növeli a mögöttük álló több mint 7 millió választópolgár. azok, akiktől megbízatásukat kapják s akik további tevékenységüket is befolyásolják. a választók és a választottak, hazánk lakosságának akarata - szabják meg, hogy országos és helyi terveink, merész és szerény elképzeléseink egyaránt megvalósuljanak.

- alkotmányunk s a két évvel ezelőtti megalakított tanács-törvény biztosítja a tanácsok népképviselői, önkormányzati és államigazgatási szerepét. természetes, hogy e lehetőségek a tanácsok munkájában az elmúlt kétéves rövid ciklus alatt nem válhattak mindenütt és maradéktalanul a politikai és közéleti tevékenység általános gyakorlatává, de ebben az irányban nagyot fejlődtek. az állampolgárok a helyi politika közös alakításán és megoldásán keresztül nőnek fel az országos gondok, problémák és feladatok vállalásáig. arra kell törekedni, hogy a következő négyéves periódusban a tanácsok, éppúgy, mint a tanácstagok s a választópolgárok megfelelően éljenek törvényben biztosított jogaikkal, hogy mindenki megtalálja a személyiségének és alkotókedvének megfelelő közéleti munkát.

/folyt köv ./

-2-

MA

bb.1. kállai gyula2.folyt /p

- a választási előkészületek eddigi tapasztalatai joggal töltenek el mindannyiunkat bizakodással. megerősödött bennünk az érzés, hogy terveink, reményeink megalapozottak. amikor köszönetet mondok a párt-, az állami, a népfront-aktivistáknak, akik eddig is szorgalmasan és odaadóan tevékenykedtek és még holnap is fáradoznak a választások sikeréért, kérem őket: ezután is segítsék mindannyiunk törekvéseinek megvalósítását. példájuk újabb százazreket vonjon körünkbe!

- kedves szokás, hogy választások előtt a fiatal, az állampolgári jogaikkal első ízben élő választókhöz is szóljunk. ezt örömteli megbízatásnak tekintem. április 15-én több mint 400 ezerrel növekszik azoknak az ifjú választópolgároknak immár tekintélyes számu serege, akik népi rendszerünkben nevelkedtek föl, s akikre a történelem azt a nagy feladatot bizta, hogy vegyenek részt a szocializmus teljes felépítésében, s megkezdjék a kommunista társadalmi rend építését. kérem őket: a fiatalok lelkesedésével, felelősen gyakorolják jogaikat s teljesítsék kötelelességeiket.

- vasárnap reggel 6 órakor országszerte megkezdődik a választás. mire szavazunk tulajdonképpen? személy szerint a jelöltekre. a jelölőgyűléseken a választók állásfoglalása felelősségteljes módon nyilvánult meg. a bizalom és a politikai egyetértés jegyében határoztak ott is, ahol két vagy több jelöltet állítottak. a szocialista demokrácia erősödésének egyik jele, hogy már magát a jelölést is megtiszteltetésnek, a bizalom megnyilvánulásának, a közéleti munkában elért eredmények megbecsülésének tekintik. a szavazók lelkiismerete, felelőssége döntse el: kire bízzák helyi és közös érdekeik képviselőjét!

- a jelöltek személyének kiválasztása, elfogadása azonban nemcsak a közügyekben jártas, odaadóan tevékenykedő emberek megbízatását jelenti. a rájuk adott szavazattal a magyar szocialista munkáspárt politikájára, a hazafias népfront programjára modunk igent. arra a programra, amely idehaza a szocializmus teljes felépítését, mint az egész nemzet fölemelkedésének egyetlen helyes útját jelölte meg, a nemzetközi politikában pedig a szovjetunióhoz, a szocialista országok közösségéhez fűződő testvéri viszonyt, a béke, a társadalmi haladás és a békés egymás mellett élés jelszavait írta zászlajára.

/folyt köv ./

-3-

MA

bb.1. kállai gyula3.folyt /p

- e nemes cél szolgálatában kérjük a választópolgárokat: ne csupán szavazatukkal helyeseljék terveinket, az állampolgári tett ne fejeződjék be a szavazással! mint ahogyan a jelölőgyűléseken tizedes tízezrek vállalták, igényelték, a választások után munkálkodjanak együtt - választók és választottak - terveink mielőbbi és minél jobb megvalósításán.

befejezésül kállai gyula így szólt a választópolgárokhoz:

- dolgozzunk együttes erővel s valósítsuk meg közösen a magyar szocialista munkáspárt nagy társadalmi célját, a hazafias népfront, népünk nemzeti programját: a szocializmus teljes felépítését hazánkban! kívánom, hogy együttes munkával, közös akarattal váltsuk valóra az otthoni a családi reményeket is: a dolgos, derűs, békés és boldog életet!./mti/

..-

bb.2. befejezéshez közelednek a választási előkészületek

i -don/fk/p h1 la

1973. április. 13.

a budapesti városrészekben befejezéshez közelednek a választási előkészületek. csaknem másfél millió budapesti választópolgár járul az urnák elé, hogymegválassza azokat a személyeket, akik az elkövetkezendő négy évben képviselni fogják érdekeiket a tanácsi testületekben. a szavazások lebonyolításának önkéntes segítői - a kisz-isták, a népfront -és a vöröskeresztes aktivisták, a szocialista brigádok tagjai- már az utolsó simításokat végzik a szavazások színhelyein, a kerületi művelődési házakban, az iskolákban és a gyárakban.

budapest egyik legnépesebb városrészében, a xi. kerületben csaknem félszáz üzem és vállalat ajánlotta fel segítségét: berendezik és feldiszi a szavazóhelyiségeket, fellobogozza az épületeket. a villamoszigetelő és műanyaggyár már átrendezte a kulturtermet, a szavazófülkék a helyükön vannak. a fiatalok virágokkal, zöld növényekkel, kis zászlókkal díszítették a termet. a fővárosi művelődési ház három- a 69-es, a 75-ös és a 76-os számú - választókerület felnőtt lakosságát fogadja. az ingatlankezelő vállalat kanizsai utcai épületében a 61-es számú választókerületiek adják le voksukat tanácstagjukra.

zugló szavazóhelyiségei közül 85-öt már teljesen berendeztek a szavazáshoz szükséges „kellékekkel”, a többiben fiatal szakmunkások, villanyszerelők dolgoznak. ők - társadalmi munkában - a szavazófülkék világítását oldják meg.

/folyt köv ./

NA

-4-

bb.2. befejezéshez.....1.folyt /p

a xiv. kerületi ifjúság is részt kér a választások lebonyolításából. a huszonévesek- a szavazatszedő bizottságok tagjainak segítségével- vasárnap látnak munkához: mozgó urnával keresik fel a hungaria köruti szociális otthonnak, valamint a vakok intézetének a lakóit.

a xvii. kerület igen sok -szám szerint 51- választókerületében a tanintézetekben berendezett helyiségekben szavaznak majd. a rákoshegyi választók egy csoportja a kép utca 4., illetve 14. számú általános iskolában adja le szavazatát. a rákoscsabaiakat - a 476-os és az 59-es választókerületben - az összefogás termelészövetkezet pesti uti épülete, illetve a rákosvölgye termelészövetkezet battonya utcai helyisége várja.

mint a kerületi tanácsoknál elmondták, a szavazás előestéjén, szombaton a szavazatszedő bizottságok tagjai még egyszer ellenőrzik, hogy a szavazóhelyiségek berendezése megfelel-e a törvényes előírásoknak, helyükön vannak-e a fülkék, az urnák, rendelkezésre állnak-e a nyomtatványok./mti/

..-

bb.3. államigazgatási enciklopédia

i tf/gk/p h1 hgy

1973. április. 13.

mindenkinek szóló jogi kézikönyv lesz az „államigazgatás a-tól z-ig”, című új kiadvány, amely még az első félévben megjelenik a közgazdasági és jogi könyvkiadó gondozásában.

fehér Lajosnak, a minisztertanács elnökhelyettesének előszavával teszik közzé a művet, amely az államigazgatás enciklopédiájának nevezhető, s nemcsak lexikális ismereteket közöl, hanem kézikönyvszerű összefoglalást is nyújt e fontos témában. a szerzők: a központi állami szervek felelős beosztású elméleti és gyakorlati szakemberei. alfabétikus sorrendben szedve ismeretetik, magyarázzák a különböző államigazgatási szabályokat, az anyagi és eljárásjogi normákat, intézményeket, szerveket, szervezeteket. szó lesz a kötetben az államigazgatás különleges területeiről is, például a lakásbérletről, az új lakásépítési kölcsönformákról, a nyugdíjakról. nemcsak szorosan vett államigazgatási fogalmakat tartalmaz a kötet, hanem felöleli az ipari, a közlekedési, a külügyi, az építésügyi, az egészségügyi, a művelődésügyi, a pénzügyi igazgatás /ide tartozik: az otp és a biztosítás is/ leggyakrabban előforduló fogalmait, intézményeit is. közli ezenkívül az mszmp központi és helyi szerveivel kapcsolatos legfontosabb tudnivalókat részletesen, s ugyanígy a hazafias népfront, a szakszervezetek és más tömegszervezetek adatait. táblázatok, diagramok is találhatóak majd a kötetben, továbbá statisztikai adatokkal alátámasztott magyarázatok, ismertetések. gyakorlati hasznu lesz a jogalkalmazók számára a kötet azzal, hogy a legtöbb címszó végén utal a hatályos jogszabályokra is. /folyt köv ./

-5-

NA

bb.3. államigazgatási1.folyt /p

növeli a mű időszarúságát és jelentőségét, hogy az ország x. kongresszusán elfogadott határozatok egy részének az állami életben történő végrehajtása során az országgyűlés az utóbbi két évben elfogadta és kihirdette az alkotmány módosításáról szóló törvényt, megjelent a tanácsotörvény, a tervtörvény, az egészségügyi, szövetkezeti, ifjúsági, valamint - legutóbb - a büntető-eljárásról szóló törvény, s nem kevésbé jelentős, hogy korszerűsítették az országgyűlés ügyrendjét, mindezt figyelembe véve állították össze az „államigazgatás a-tól z-ig”, kötetet, amely így hosszú távra nyújt segítséget a jogalkalmazók számára.

Jó ideje igénylik már ezt az enciklopédikus művet a tanácsapparátus /községi, városi, megyei, tanácsok/, a költségvetési s zervek, a kulturális intézmények szakemberei, és hasznos segédeszköz lehet a kötet a bíróságok, az ügyészségek, a rendőrség munkájában. hazai szakirodalmunkban egyébként az lesz az egyetlen olyan kiadvány, amely összefoglalóan tartalmazza a lakosság széles körét érintő /például lakásépítési, élakásbérteti, az ötp-kölcsönformákkal, a biztosítással kapcsolatos /kérdéseket, abc-sorrendben, a kiadó tájékoztatása szerint már előzetesen is nagy az érdeklődés, s a kötet bizonyára jól szolgálja majd a jogi ismeretterjesztést az állampolgárok körében is. /mti/

bb.4. egyházaink békeszolgálatáról, a keresztyén békekonferenciáról, a moszkvai világgongresszusról - dr. bartha tiber püspök nyilatkozata

i/tf/páni/a/hgy

1973. április 13.

dr. bartha tiber református püspök, a magyarországi egyházak ökumenikus tanácsának elnöke, aki tagja a béke világtanács elnökségének és alelnöke a keresztyén békekonferenciának, nyilatkozott az mti tudósítójának arról: hogyan vesznek részt a hívő emberek, az egyházak a hazai és a nemzetközi békemozgalom munkájában.

- a 25 éves nemzetközi békemozgalomnak és a magyar országos béketanács tevékenységének fontos s eredményeinek egyik kulcsát jelentő alapelve - mondta dr. bartha tiber-, hogy a békéért vívott küzdelembe be lehet és be kell vonni minden együttműködésre kész, jószándéku erőt, így nemcsak arról az örvendetes tényről beszélhetünk, hogy a magyarországi egyházak és hívők részt vehetnek és minden erejükkel részt is kívánnak venni a magyar társadalom békemunkájában, hanem az őszinte hála érzésével rámutathatunk arra a támogatásra is, amelyet társadalmunk s az országos béketanács nyújt az egyházaknak a sajátos keresztyén, egyházi béketörekvésekben való részvételükhöz, a magyar békemozgalom - amint ezt az obt legutóbbi ülésén is kifejtettem, morális támogatást nyújt az egyházak békefáradozásaihoz.

/folyt.köv./

- 6 -

bb.4./ egyházaink....folyt./-a

- a magyarországi egyházak ökumenikus tanácsának tagegyházai kezdettől fogva tevékenyen részt vállaltak a nemzetközi keresztyén békemozgalom, a 15 esztendővel ezelőtt létrejött keresztyén békekonferencia munkájából, amely iránt nem egyszer tapasztalhatták a magyar római katolikus egyház főpapságának meleg érdeklődését is. fáradozásaik ezen a területen is azért lehettek eredményesek, mert bizvást építhettek a magyar társadalom támogató érdeklődésére. a keresztyén békekonferencia annak a felismerésnek a jegyében jött létre, hogy a keresztyének millióinak szívében is élő békevágy kifejezésére nem elegendők az általános békeszólamok, hanem elkötelezett állásfoglalásra, akciókra van szükség.

- két példával érzékeltetném e tevékenység jellegét. az egyiket az elvi állásfoglalás területéről veszem. a keresztyén békekonferencia egyértelműen kiállt a forradalmi társadalmi átalakulás ügye mellett, ebben nagy szerepet játszottak azok az egyházak, amelyek saját országukban tapasztalták a szocializmus építésének eredményeit. így lett a keresztyén békekonferencia - egyébként korántsem mindenki osztatlan tetszésétől kiserve - azoknak az egyházi köröknek az egyik legjelentősebb nemzetközi fóruma, amelyek/ nem utolsósorban éppen az ugynevezett harmadik világ területén/ a társadalmi igazságosságért és a haladásért vívott világméretű küzdelemben látják az emberiség békés és igazságos jövőjének zálogát. a másik példa az egyes nagy nemzetközi problémákkal kapcsolatos konkrét állásfoglalást idézve. mozgalmunk volt az első nemzetközi egyházi testület, amely kezdettől fogva egyértelműen és következetesen elítélte az amerikaiak agresszióját és teljes szolidaritását fejezte ki a vietnami nép függetlenségéért, szabadságáért, nemzeti érdekeiért vívott hősi harcával. arra is joggal rá lehet mutatni, hogy a keresztyén békekonferencia kezdettől fogva napirenden tartotta az európai béke kérdéseit, és a maga területén arra törekszik, hogy az európai biztonság megszilárdításáért folyó fáradozásokból a kontinensen élő keresztyének, itt működő egyházak kivegyék részüket.

- jövődö tevékenységünk egyik irányelve - hangsúlyozta dr. bartha tiber-, a béke-világmozgalom akcióihoz nyújtott támogatás. a ma már rendszeres eszmecserekbén és gyakorlati együttműködésben gyümölcsöznek a béke világtanácshoz fűződő kapcsolataink. a keresztyén békekonferencia is munkálkodik azért, hogy a moszkvai béke-világgongresszus az egyházak és keresztyének körében is intenzívebbé tegye a békéért végzett erőfeszítéseket.

/folyt.köv./

- 7 -

NA

bb.4./egyházaink...2.folyt./-a

- a magyarországi egyházak ökumenikus tanácsának taggyűlései abban a meggyőződésben támogatják a keresztyén békekonferencia munkáját, hogy ezen a fórumon is társadalmunk békefáradozásainak céljait támogatják. erőfeszítéseink célja, hogy az egyházak és keresztyének szerte a világon vállaljanak részt a nemzetközi békeharcból, amelynek értelmét és jelentőségét a párizsi megegyezések létrejötte és az európai enyhülési folyamat elmélyülése is fényesen bebizonyította - fejezte be nyilatkozatát dr. bartha tiber. /mti/

..-

bb.5., terített asztal,, a balatoni hal- ivadékoknak

vid/ká/a/hgy

1973. április 13.

a tihanyi biológiai kutató intézet hidrobiológiai osztályán összesítették a balatoni téli kutatások eredményeit. elsősorban azokat az apró, többnyire szabad szemmel nem látható élőlények körülményeit vizsgálták, amelyek rendkívül jelentős szerepet töltenek be a tó életében.

hogyan élnek a jég alatt a baktériumok és az ezekkel táplálkozó egyéb apró, lebegő állatok? a tó vize a jég alatt kristálytiszta, leülepedik. mindez a - a víz alacsony hőmérsékletén kívül is - eltérő körülményeket teremt az élővilágnak. a megálapítások a tó élővilága szempontjából kedvezőek. a tó kristálytiszta vize, a jégtakaró alatt, egyáltalán nem nevezhető élettelennek, a rendkívül fontos - emberre nem káros - baktériumok sokkal nagyobb arányban élnek a jég alatti vízben, mint más tavakban. a kutatók megállapításai szerint a balaton egyik sajátossága: téli biológiai intenzitása. ez a kedvező helyzet a baktériumokat fogyasztó állatok életét előnyösen befolyásolja. ezek az apró állatok tavasszal már szinte,, terített asztalt,, kívánlnak a halivadékoknak. a többi között ez a magyarázata annak, hogy a balaton halállománya - a part nagyarányu beépítettsége és számos külső tényező ellenére is - viszonylag szépen fejlődik./mti/

..-

- 8 -

bb.6. új szabályozás készül a keresőképeség orvosi elbírálására

1/vt/tm/h1/a/hgy

1973. április 13.

Legutóbb csaknem 20 esztendővel ezelőtt, 1955-ben szabályozták átfogóan a keresőképeség orvosi elbírálásának szervezetét, módszerét, menetét. azóta lényeges változások történtek: például a tsz-tagok betegségi segélyt kapnak keresőképtelenségük idejére. több kiegészítő miniszteri utasítást is kiadtak. a nagyarányu foglalkoztatottság következtében a múlt esztendőben az átlagos táppénzes létszám napi 210 000 volt. a dolgozók egészsége, a termelés, a táppénzes költségek alakulása szempontjából egyaránt nagy horderejű orvosi feladat: felelősséggel véleményt adni arról, hogy a dolgozó az adott állapotban keresőképtelen-e, vagy munkaképes.

ilyen előzmények indokolják a keresőképeség elbírálásának új, egységes rendszerbe foglalását, ismételt szabályozását, amint az egészségügyi minisztériumban az mti munkatársának elmondották, az új szabályozás munkálatai már megkezdődtek. az ezzel kapcsolatban készülő miniszteri utasítás célja, hogy egyszerűsítsék az eljárást, kiküszöböljék az esetleges bürokratikus vonásokat, csökkentsék a betegek számára az elbírálással összefüggő adminisztráció terheit. ez előnyös a betegeknek, s könnyíti az orvosi hálózat munkáját is. másik célja az új szabályozásnak, hogy növeljék a beteget gyógykezelő orvos felelősségét a keresőképeség véleményezésében, kifejezve ezzel azt, hogy a keresőképeség elbírálása szorosan összefügg a gyógyító, megelőző ellátással. a felülvizsgáló orvos feladata annak megálapítása, hogy helyesen járt-e el a kezelőorvos a keresőképeség véleményezésékor. lényegében az eddiginél sokkal inkább előtérbe kell kerülnie a konzultatív ellenőrzésnek, a felülvizsgálatot végző orvos segítő, ellenőrző funkciójának.

elmondották még, hogy a jövőben a keresőképeség elbírálásában nagyobb szerepet kap az országos orvosszakértői intézet. a döntőbizottságok révén - a készülő miniszteri utasítás alapján - szorosabb kapcsolat épülhet ki az ellenőrzésre hivatott csoportvezető főorvosok és a szakértői intézet orvosai között. / a munkaképeség -csökkenés véleményezése az intézet hatáskörébe tartozik. /intézkedik az új szabályozás arról is, hogy a jövőben több figyelmet fordítsanak a hosszabb ideig keresőképtelen dolgozók problémáira. az egészségügyi apparátus fontos feladata lesz, hogy az ilyen betegekkel különös gonddal törődjön biztosítsa, hogy a legkorszerűbb ellátásban részesüljenek, s elhárítsák a gyógyulásukat hátráltató akadályokat. /folyt.köv./

- 9 -

bb.6./ új szabályozás....folyt./-a

az új szabályozás előreláthatólag két fokozatu lesz, az egyik rendelet a dolgozók jogait és a fellebbezési fórumrendszerét határozza meg, a másik az orvosi hálózat feladatait, az ügyviteli tennivalókat tartalmazza majd, a keresőképesség orvosi elbírálására vonatkozó új rendelkezések - a tervek szerint - még az idén elkészülnek./mti/

felhasználható: 9.00 óráig

bb.7. új parkok, sportpálya kispeszen - a xix. kerületi tanács vb. ülése

t/gy/tr/h1/a/hgy

1973. április 13.

a főváros idei, centenáriumi évében gazdag kerületi munkaprogramot valósítanak meg kispeszen, a városrész további szépítéséért, gyarapításáért, erről tárgyaltak a xix. kerületi tanács pénteki végrehajtó bizottsági ülésén.

a centenáriumi program lényeges része a vak bottyán ut mentén lévő, kiserdő-részlet, átalakítása, ezen a területen pihenőpark és erdei játszótér létesítése. a munkák jól haladnak, az idén további 1 800 méter hosszú sávban alakítanak ki sétautakat, a szép környezetben még 40 díszfát, padokat és termékekkel készülő ivókutat kell elhelyezni, a kerületi tanács saját erőből oldja meg az erdei játszótér öntözését, az odavezető ut megvilágítását, a kerületi fiatalok, társadalmi segítők a fák elültetésénél, a vízvezeték árkok tisztításánál, a különböző tereprendezési munkáknál segítőknek majd, a terület testvérmegyéje, zala, rendezi bő, a játszóeszközöket pedig a kispeszi fiatalok szerelik fel, ugyancsak a centenáriumi programban szerepel kispeszt 17 parkjának felújítása, rendbentartása, a pannónia uti lakótelep, a petőfi tér, a vörös október uti lakótelep zöld területén ebben az évben sok facsemétét és cserjét ültetnek el, társadalmi munkások pihenőpark kiállítását vállalták a vöröshadsereg utja-havas utca sarkán lévő üres területen.

/folyt.köv./

- 10 -

bb.7./ új parkok...folyt./-a

az elmúlt évben szép sikerrel indult az, egy üzem egy iskola, mozgalom: kispeszt 11 üzeme összesen 13 iskolával és 15 óvodával kötött több évre szóló megállapodást különböző karbantartási, javítási, felszerelés-bővítési munkákra. az óvodákban például udvari ivókutakat, kézmosókat szereltek fel, homokozót, babaházat építettek. az iskolákban fürdőhelyiségeket, ebédlőket alakítottak ki, sporteszközöket és más felszereléseket vásároltak társadalmi erőből. ebben az esztendőben a kispeszi vállalatok tovább gyarapítják az oktatási intézmények felszerelését. kispeszt testvérmegyéje ezuttal a vekerle-telepi ifjusági sportpálya beruházás programját és kiviteli tervdokumentációját készíti el. ugyancsak zalából érkeznek majd akerületi uttörőtábor elkerítéséhez szükséges anyagok. /mti/

-.-

- 11 -

bb 8. nem hiánycikk a kerti szerszám - új üzlet a barkácsolóknak
1 kf/tm um sb hgy 1973. április 13.

a mezőgazdasági tanácsadók, a szakemberek most már igen-
csak sürgetik a házikertekben, a hétfői telkeken a tavaszi mun-
kák elvégzését. akad bőven tennivaló, hiszen hazánkban megközelí-
tően kétmillió kiskert - és vikendtelek tulajdonos van. a „há-
zikertészek”, korábban sokat bosszankodtak a leggyengébb kert-
művelő, gondozó eszközök hiányán, tavaly ilyenkor még ásót,
gereblyét, kapát sem nagyon lehetett kapni. az idén kedvezően vál-
tozott a helyzet, amit egyébként a belkereskedelmi minisztérium
és a szövetség kezdeményezésére szentendrői rendezett kiskert-áru-
bemutató is szemléltetett.

az illetékes kereskedelmi vállalatok jelzése szerint az
idén már nem hiányoznak az üzletekből a legfontosabb kerti szer-
számok. a kereskedelem 250.000 dollár értékű ilyen cikket hozott be.
a vidéki vasnagykereskedelmi vállalatok beszerzési egyesülése, a
provinc a szezonra például 20 millió forint értékű ágfűrész, nyeső-
ottót, kerekkaparót, oltókat stb. importált a hazai termelés
kiegészítésére, mintegy 3000 tonnányi durván kovácsolt szerszám,
ásó, kapu gereblye kerül forgalomba, s ez már elegendő az igények
kielégítéséhez. az ország legnagyobb vasáru nagykereskedelmi vál-
latára, a vasért gondolt azokra is, akik csak szeretik a kertimun-
kát, de még gyakorlatnok benne, s különösen a hozzá szükséges szer-
számok kiválasztásában, beszerzésében tanácsatlannak. részükre -
nem új találmány, de korábban hiányzott - teljesen „üzemképes”,
nyelozett ásót, kapát, lapátot, gereblyét árusítanak. a hagyomá-
nyos szerszámokon, például a sarlón, a kapán kívül a korábbinál
több a kézi fűnyírógép, s bár drága, de van import motoros fűka-
sza is.

a tavaszi munkákhoz tartozik a kerítés - építés is, amely-
hez a vasért bőséges választékot több mint 20 féle kaput, kerti-
ajtót és hét fajta kerítéslemez kínál. tavaly hiánycikk volt a
kerítésfonat, most ki tudják elégíteni belőle az igényeket. a
vasért bővítette a vásárlási lehetőségeket is; a knézits utcá-
ban egyik raktárát ültette alakította át, ahol elsősorban a bar-
kácsolóknak árusítanak különféle szerszámokat, anyagokat. /mti/

8.20/um

- 12 -

bb 9. kedvező a mezőgazdaság tavaszi anyagi-műszaki ellátása
1 jf/fk um sb la 1973. április 13.

a tavalyinál jobb és mindent egybevetve kedvező a mezőgaz-
daság tavaszi anyagi-műszaki ellátása.

a forgalmazó vállalatok - az éveleji nyitókészlettel
együtt - az első negyedév végéig összesen 1,9 millió tonna vegyes
műtrágyát szereztek be a hazai gyárakból és importból. az első
negyedévben a gazdaságok rendelkezésére álló műtrágyakészlet 20
százalékkal volt nagyobb, mint az elmúlt év azonos időszakában. a
tavaszi időjárás miatt fellendült a növényvédőszer-forgalmazás.

a különféle gyomirtókból és rovarirtókból az elmúlt évinél 40
százalékkal többet adtak el március végéig. a háztáji és az
egyéni kerttulajdonosok érdeklődése megnőtt a kiskiszorítási mű-
trágyák és növényvédőszer-ek iránt és bár a kereskedelmi szövetek
a tavalyinál nagyobb készletekkel várták a vevőket, még így
sem jutott mindenhol a jöhető készletmennyiségekhez, úgyhogy pó-
t megrendeléseket adtak fel a gyáraknak.

március végéig 2200 különböző típusú traktort adtak el az
agrőrészt vállalatok, lényegében annyit, mint egy évvel koráb-
ban. a kereskedelmi szakemberek szerint ennél nagyobb számú trak-
tor is vevőre talált volna, a legkeresettebb miz traktortípusból
azonban hiány mutatkozik és emiatt csökkent a gépvásárlási
kedv. traktor-pótkocsiból háromszázzal többet adtak el az első
negyedévben, mint 1972. azonos időszakában. cukorrépa vetőgépekből
63-at adtak el. meggyorsult az szk 4-es gabonakombájnok szállítá-
sa, az arató-cséplőgépekből eddig mintegy 600 érkezett a szov-
jetunióba.

a tavalyinál lényegesen jobb az alkatrészellátás. a
mezőgép trézt vállalatok külföldi gépek alkatrészainak gyártásá-
ra is berendezkedtek, s így egész sor import géphez biztosítanak
csere darabokat. gumibroncból megfelelő a kínálat és így a gépek
zavartalanul megkezdhetik a tavaszi munkát. /mti/

- 13 -

8.25/um

bb 10. ártámogatással csökkentik az ellátási zavarokat -
új kőolajtárolóterek és vezetékek létesülnek

1 b6/pá um sb hgy

1973. április 13.

a szénhidrogén program megvalósításának keretében évről-évre nő a kőolajfelhasználás a háztartásokban és a mezőgazdaságban is. az olajkályhák rendkívül gyorsan igen nagy népszerűségre tettek szert és a mezőgazdasági nagyüzemek is főleg a takarmányszáritáshoz mind nagyobb mennyiségű olajat igényelnek. ezekkel az igényekkel azonban nem tudott lépést tartani a kőolajterméket előző és értékesítő hálózat, amelynek nagy része az országos kőolaj- és gázipari trusts vállalatok az áfor kezelésében van. az ellátási zavarokat főként az okozta, hogy az áfor beruházásaira az okgt - sokirányú elkötéltsége miatt - nem tudott elegendő fedezetet biztosítani. különösen a tárolótér hiánya okozott több gondot, ezzel kapcsolatosan figyelmeztető tény volt, hogy 1972-ben 80 ezer tonna gázolajat kellett a tárolótér hiánya miatt exportálni kedvezőtlen áron, majd jelentős ráfizetéssel téten visszavásárolni.

az áfor már meghatározott tervei szerint 2,9 milliárd forintot fordít az iv. 5téves terv során a beruházásokra, ezt az összeget most a minisztertanács jóváhagyásával 900 millió forinttal egészítik ki. ezzel az összeggel már 100 ezer köbméter tárolótér, 184 kilométer termékvezeték épülhet, továbbá 50 töltőállomás, valamint tartályautó-javító állomás létesülhet.

mivel a mezőgazdasági termelés korszerű és gazdaságos technológiájának egyik alapfeltétele különösen a takarmányoknál a megfelelő olajellátás, a kormány 30 százalékos ártámogatást biztosít a mezőgazdasági üzemek kőolaj-tárolótér építéséhez és korszerűsítéséhez is. mindezekhez a beruházásokhoz hosszú, illetve középlejáratu hitel is igénybevehető.

a kiskereskedelmi hálózat fejlesztésének gyorsítására újabb 200 háztartási tüzeolaj eladóhely létesítésére van szükség, ehhez a költségvetésből juttatnak számottevő összeget.

mindezek a fejlesztések és a meglévő fogyasztói tárolóterek gondoskodnak arról, hogy a iv. 5téves terv végére lényegesen a következő 5téves tervre pedig minimálisra csökkenjenek az ellátási zavarok. /mti/

..-

- 14 -

8.30/um

To 830

bb 11. hová tűnt 150 cipőgyári munkás ? - vas megyei felmérés
a termelőberendezések kihasználásáról

vid/um ká hgy

1973. április 13.

a termelőberendezések kihasználásáról vas megye iparban és mezőgazdaságában széleskörű felmérést készített a megyei pártbizottság gazdaságpolitikai osztálya. az összesítés megállapítja, hogy e téren javult a helyzet, de kívánatosnál kisebb mértékű az előrehaladás.

a kisebb vállalatoknál és ipari szövetkezeteknél korszerűtlenek a termelőberendezések. ez részben onnan ered, hogy a 60-as évek extenzív ipartelepítése során gépeket, s nem komplett termelőberendezéseket, technológiákat telepítettek. a rekonstrukción átesett vállalatoknál később javult a helyzet. a közelmúltban beszerzett korszerű munkaeszközöket változatlan, vagy alig változó emberi tapasztalattal üzemeltetik. ez alól csak a nyugati magyarországi fűrészek és a latex gépberuházásai kivételek, ahol a szubjektív tényezőket is megteremtették. arra is van példa, hogy egy-egy nagyteljesítményű gépet azért nem tudnak kihasználni, mert „kilóg”, a technológiai sorból, kapacitása lényegesen nagyobb, mint a gyártóvonal többi részéé. az összehangolatlan fejlesztésre példa az állatforgalmi és a husipari vállalat husüzeme, ahol a hűtőkapacitás állít gátat a két műszak bevezetésének, a berendezések jobb kihasználásának. a butor és kézműipari vállalat nagy erőfeszítéssel létrehozott új üzemében sem az indokolt és kívánatos műszakszámmal dolgoznak, egyes gépek alacsony teljesítménye miatt.

sokszor a kapacitás kitöltetlensége, a termékek piaci elhelyezésének nehézségei, a késedelmes anyag vagy kooperációs termékszállítás is fékezi a kihasználást. közrejátszanak ipartelepítési gondok is: például a korszerűen felszerelt őriszentpéteri cipőüzem egyik szalagja 30 százalékos létszámmal, a másik 70 százalékos teljesítménnyel üzemel.

nehéztí a gépek kihasználását a mobilizálható, szabad munkaerő hiánya. a mosonmagyaróvári mezőgazdasági gépgyár szombathelyi egységében 22,6 százalék a betöltetlen gépi munkahelyek aránya. előfordult, hogy a felduzzadt adminisztráció ellátása érdekében munkásokat - eredeti állományukban meghagyva - bevitték az irodákba. így „tűnt el”, a munkások mellől 150 munkás a szombathelyi savaria cipőgyárban.

a felmérést követően intézkedési terveket készítenek, s azokat megvalósítva fokozatosan javítják a munkahelyeken a termelőberendezések kihasználtságát. /mti/

..-

- 15 -

8.35/um

To 830

bb 12. jutalom a legtöbb tejet értékesítő szabolcsi szövetkezeteknek

vid/um ká hgy

1973. április 13.

a szabolcs-szatmár megyei tejtermelési operatív bizottság kiosztotta a jutalmakat a múlt évi tejtermelési versenyben győztes szövetkezeti gazdaságoknak. az operatív bizottság a verseny meghirdetésével, a legtöbbet értékesítő gazdaságok elnökeinek, főállattenyésztőinek jutalmazásával is serkenti a tejtermelést. a kiosztott jutalmak összege 68.000 forint. az első helyezett gazdaságok elnökei és főállattenyésztői 5.000-5.000 a másodikok helyezettek 4.000-4.000, a harmadikak pedig 3.000-3.000 forint jutalmat kaptak. /mti/

bb 13. a fenyő a jövő zalában - tanulmány az erdőgazdálkodásról

vid/um ká hgy

1973. április 13.

zala megye az ország egyik legjobban erdőszült területe: felszínének 28 százalékát borítja erdő. a megye 90.000 hektár erdőterülete nagy természeti kincs és számottevő nemzeti vagyon. szakmai körök szerint a zalai erdők jól gondozottak, egységnyi területről jóval nagyobb fatömeget adnak az országos átlagnál. a zalai erdők faállománya azonban rendkívül vegyes és a felhasználók kívánságait főképpen fenyőből nem tudják kielégíteni, a kisebb értékű tűzifából viszont eladhatatlan mennyiség halmozódik fel évről-évre.

a zalai erdőgazdálkodás szerkezetének fejlesztésére, a célszerű, gazdaságos felhasználás irányának meghatározására tanulmánytervet készít a soproni erdészeti és faipari egyetem. a megye és az egyetem között létrejött megállapodás alapján az egyetem vezető szakemberei meghatározzák, hogy a megye egyes területein

milyen fafajtákból telepítsenek új erdőket, javaslatot készítenek a felhasználásra. az egyetemi szakemberek az eddigi tapasztalatok alapján a fenyőfajták telepítését szorgalmazzák. /mti/

8.40/um

- 16 -

bb. 14. az ellenállók nemzetközi szövetsége /fir/

k vt/mm/h1/1l cz

1973. április 13.

elnökségi ülésére - a magyar partizán szövetség képviselőjében - pénteken reggel bécsbe utazott gábor istván, a fir magyar al-elnöke. /mti/

-.-

bb 15. befejeződött a 111. országos kollégiumi konferencia

t szö/tm um cz

1973. április 13.

pénteken befejeződött a 111. országos kollégiumi konferencia. a mintegy 400 diák és felnőtt küldött három napon keresztül vitatta meg a középiskolák kollégiumok és diákközházak időszerű nevelési kérdéseit a fővárosi művelődési házban. a tanácskozás harmadik napján megjelent nagy Imre munkaügyi miniszterhelyettes, képviseltették magukat a különböző iskolafenntartó hatóságok is.

elsőként a szakmunkásképző, a gimnáziumi és a szakközépiskolai szekciók vezetői számoltak be a plenáris ülésnek a csütörtöki szekció-viták legfőbb tapasztalatairól, majd szűcs istváné, a kisz kb titkára foglalta össze a tanulságokat. egyebek között vázolta a kollégiumok helyét az ifjúságra ható nevelési tényezők rendszerében. aláhuzta: alapvető és nélkülözhetetlen, hogy az ifjúságra ható nevelési tényezők összhangban legyenek, és ebben meghatározó szerep jut a kollégiumi nevelő munkának. éppen ezért az eddiginél rendszeresebb törődés, irányítás szükséges, amelynek kifejezésre kell jutnia az ifjúsággal foglalkozó valamennyi testületnek a kollégiumok iránt tanúsított nagyobb érdeklődésében is.

a továbbiakban a kisz központi bizottságának titkára foglalkozott a kollégiumi tevékenység tartalmával. emlékeztetett arra, hogy a közösség erősítésének legfőbb tényezője az együttesen végzett munka. ez alapvetően az ifjúság számára az életre történő felkészülést jelenti. a felkészülésnek része természetesen az ismeretek elsajátítása, ezek az ismeretek azonban nemcsak szakmai, hanem politikai jellegűek is. a kollégiumok alkalmasak arra, hogy az ifjúság megszerezze az életben nélkülözhetetlen társadalmi-politikai gyakorlatot is. a ma kollégiumainak éppen ezért az eddigiekénél sokkal inkább kezdeményezőkné kell lenniük. a demokratizmust, az öngazgatást nem lehet szavakkal elintézni, erre a mindennapos munkában kell már ifju korban megtanítani a középiskolásokat is.

/folyt.köv./

10.05/um

- 17 -

bb 15. A befejeződött ...folyt./um

a fiataloknak azonban tudniuk kell, a demokratizmus nem csupán jogokat jelent, hanem a kötelességek lelkiismeretes teljesítését is, és mindez együtt nagyobb felelősséget. a nevelők egy része ma még a „könnyebb”, megoldást választja, azt, hogy „vezet”, azt, hogy egyedül dönt, vagyis nem tekinti partnernek neveltjeit. kétségtelen, hogy a fiatalok kezdeményezőkézségére, aktív részvételére támaszkodni a nevelő munkában a nehezebb utat jelenti, de a szocialista pedagógiában csak ez vezethet teljes eredményre. foglalkozott szücs istvánné a kollégiumok széleskörű kapcsolatainak fontosságával, ezek során aláhuzta a termelő üzemekkel, a szocialista brigádok közösségeivel történő életközösség tartalmas megteremtésének szerepét. a szocialista brigádok közösségi tevékenysége, normái alkalmas példaként szerepelhetnek a fiatalok előtt.

ezután dr. gosztonyi jános művelődésügyi miniszterhelyettes tartotta meg zárszavát.

/folyt.köv./

bb 16. „fotó,72,,

um hgy

1973. április 13.

címmel kiállítás nyílik a magyar fotóművészek szövetsége rendezésében szombaton fél 1 órakor a budapesti fotóklubban /v., belgrád rakpart 17./

a megnyitó beszédet rév miklós érdemes művész, a szövetség elnöke tartja. /mt1/

bb 17. petőfi-ünnepségek franciaországban

um cz

1973. április 13.

a franciaországi petőfi emlékünnepségekre kárpáti józsef, a magyarok világszövetségének főtitkára párizsba utazott. az emlékünnepségek műsorában magyar művészek is fellépnek. major tamás kossuth-díjas kiváló művész, csernus marianna színművésznő, csengery adrienne operabéna, simándy józsef kossuth-díjas kiváló művész, arató pál zongoraművész. /mt1/

10.32/um

Tollár

- 18 -

bb 18. dinamikus fejlődtek vas megye ipari szervezetei -
küldöttközgyűlés szombathelyen

vid/um ká cz

1973. április 13

küldöttközgyűlést tartott pénteken szombathelyen a vas megyei ipari szervezetek szövetsége. a közgyűlésen kovács géza, a szövetség elnöke számolt be a szervezetek elmúlt évi munkájáról, s az ezévi feladatokról. többek között hangsúlyozta, hogy a megye ipari szervezetekének termelő tevékenysége dinamikus fejlődött. 1972 évi termelésük és az általuk nyújtott szolgáltatások értéke több mint 528 millió forint volt. a termelés több mint 10 százalékkal emelkedett az előző évihez viszonyítva.

és fel
az ipari szervezetek beruházásra több mint 32 millió forintot fordítottak. átadták rendeltetésének szombathelyen a fémipari és az általános villamosipari, körmenden a műszaki és építő szervezet új üzemházát, s befejezték a kőszegi szolgáltatóház építését.

a közgyűlés erre az évre fő feladatként a lakosság részére végzett javító-szolgáltató tevékenység fokozását, a termelés gazdaságosabbá tételét jelölte meg. a tervek szerint az ipari termelést 11,3 százalékkal, a szolgáltató tevékenységet 12,9 százalékkal emelik. /mt1/

-.-

bb 19. a Lottó e heti nyerőszámai

tr/um cz

1973. április 13.

a sportfogadási és Lottóigazgatóság közlése szerint a dunaszekcsőn megtartott 15. heti Lottó sorsoláson a következő számokat húzták ki:

10, 22, 32, 75, 78.

/mt1/

-.-

felhasználható 15 órától !!

bb 21. ferencvárosi vendéglátás kaposvárott

vid/um ká cz

1973. április 13.

kaposvár centenáriuma alkalmából vendéglátó napokat rendez a somogy megyei vendéglátó vállalat. ennek keretében pénteken a pest-buda egyesítésének századik évfordulóját ünneplő főváros kilencedik kerületének legkedveltebb vendégfogadója, a ferencvárosi vörös postakocsi étterem vonultatta fel kaposvárott a kapos étteremben gazdag választéku és izletes ételeit. /mt1/

11.35/um

Tollár

- 19 -

embargo : 18 óráig !

bb 20. fehér Lajos látogatása nógrád megyében

vid/um ká cz

1973. április 13.

fehér Lajos, az mszmp politikai bizottságának tagja, miniszterelnökhelyettes pénteken egynapos látogatásra salgótarjánba érkezett. a vendéget géczy János, a nógrád megyei pártbizottság első titkára fogadta és tájékoztatta a megye politikai, gazdasági, kulturális életéről, eredményeiről és problémáiról. a megye vezetőivel folytatott eszmecsere után fehér Lajos géczy Jánosnak, a megyei pártbizottság első titkárának és Hoffer Istvánnak, a megyei tanács elnökének társaságában felkereste a salgótarjáni öblösüveggyárat. Varga Gyula igazgató és Vonsik László párttitkár kalauzolásával megtekintette a nagyműltu, termékeiről világszerte ismert nagyüzemet.

a délután folyamán a rétsági járásban lévő kétbodonyi egyesült erő mezőgazdasági termelőszövetkezetbe látogatott a politikai bizottság tagja, ahol nagy Zoltán, a rétsági járási pártbizottság első titkára, Gresina István, a megyei tanács járási hivatalának elnöke és Jakab Ferenc, termelőszövetkezeti elnök köszöntötte a vendéget, aki megismerkedett a kedvezőtlen adottságok között gazdálkodó mezőgazdasági üzem eredményeivel és gondjaival. megtekintette a közös gazdaság szarvasmarha telepét és a tsz földjein végzett meliorációs munkákat, amelyekre több, mint ötmillió forintot fordítottak - zömmel állami támogatásból. /mti/

bb 22. megnyílt a síófoki európa szálló

vid/um ká cz

1973. április 13.

a Pannónia szálloda- és vendéglátó vállalat síófoki szállodasorán pénteken délben megnyitotta kapuit az Európa szálló. a kicsinosított szálló szobáit, a hűvös időre tekintettel hősugárzókkal látták el. a vállalat a síófoki szállodasor tatarozására, berendezéseinek felújítására több mint két millió forintot költött, s így megszépülve várja vendégeit később a Hungária, a Lidó és a többi szálló is. április 20-án a húsvéti ünnepeken - amennyiben igény lesz rá - a síófoki szállodasor valamennyi szállodája fogad vendégeket. április 28-án viszont valamennyi szálloda foglalt, mivel a Magyarország - Ausztria válogatott labdarúgómérkőzésre érkező osztrák szurkolók egy részét itt helyezik el. /mti/

- 20 -

11.42/um

To1230

felhasználható 19 óra után !

bb 23. a Lohengrin bemutatója szegeden

vid/um ká cz

1973. április 13.

a szegedi nemzeti színházban pénteken este bemutatták Wagner Lohengrin című operáját. a szegedi szimfonikusokat Vaszy Viktor vezényelte. az előadást Horváth Zoltán rendezte, a díszleteket és a jelmezeket Gyarmathy Ágnes tervezte.

a főbb szerepeket Szabady József, Karikó Teréz, Lengyel Ildikó, Börcsök István és Sinkó György énekeltek. /mti/

bb 24. nyitás az Őrségi idegenforgalomban

vid/um ká cz

1973. április 13.

pénteken megindult az 1973. évi idegenforgalom az Őrségben. a budapesti műszaki egyetem építészeti karának természetjáró csoportja érkezett a vidékre három napos turára. a nyugati határszéli tájegység nyugalommal, csenddel, szép turákkal várja vendégeit. egyéni autós turisták, az Ibusz-tit országvilágjárói és a szombathelyi tanítóképző népművelő szakos hallgatói követik az idei első turázókat az erdős, dombos, szerves településű tájon. /mti/

bb 25. a hajduságban megalakult az ország legnagyobb burgonya-termelő társulása

vid/um ká cz

1973. április 13.

kilenc hajdu-bihar megyei termelőszövetkezet - a mék közreműködésével - megalakította az ország legnagyobb burgonya-termelési társulását. az együttműködésre lépett közös gazdaságok 1190 hektáron termelik a fontos étkezési növényt. a legnagyobb területtel - egyaránt 290 hektárral - a nádudvari vörös csillag és a létavértesi aranykalász tsz vesz részt a társulásban. a szaktanácsadó szerepét a kisvárdai kutatóintézet látja el. a társult termelőszövetkezetek öt esztendőre szóló szerződésükben évenként négyezer vagon burgonya szállítását vállalták, s ennek felét étkezésre adják, mintegy négyszáz vagon lesz a vetőgumó, a többi pedig ipari és takarmányozási célokat szolgál. az összes terület hatvan százalékán a holland fajtájú desire-t termelik, de jelentős területet kap a hazai fogyasztók körében kedvelt kisvárdai rózsza és a gúl Baba is. a társulásban résztvevő gazdaságok maguk állítják elő a szükséges vetőgumót. a tagszövetkezetek, a legjobban bevált technológiát alkalmazzák a talajelőkészítéstől kezdve egészen az osztályozásig. /mti/

- 21 -

11.55/um

To1230

felhasználható 17 óra után!!

bb 26. zs.kovács diana szőnyegkiállítása pécssett

vid/um fm cz

1973. április 13.

pécssett, a tudomány és a technika házában, kiállítás nyílt pénteken zs. kovács diana szőnyegszövő művész munkáiból. a tárlaton - amelyet martyn ferenc kossuth-díjas festőművész nyitott meg -, több mint negyven faliszőnyeg látható, a legérdekesebb darabok az ugynevezett azumak technikával készült szőnyegek. az ázsiai eredetű szövési mód a századforduló idején divatozott hazánkban; zs. kovács diana keltette életre ezt az ősi keleti szövőtechnikát. a kiállításon újszerű térelválasztó elemek is láthatók: állványos keretre feszített szőnyegek, amelyek a lakás bármelyik részén elhelyezhetők és általuk esztétikusan megoszthatók a helyiségek. /mti/

bb 27. közlekedési balesetek

tm um cz

1973. április 13.

az 1. kerületben, a krisztina körút és attila utca ter-
kolatában matuska ferenc 26 éves műszerész, budapesti lakos
személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget, amelynek kö-
vetkeztében összeütközött egy 5-ös jelzésű autóbusszal. matus-
ka ferenc és utasa, németh kálmánné 23 éves palackozó, buda-
pesti lakos könnyű sérülést szenvedett, az asszony 2 éves kis-
lányát, németh juliamát életveszélyes állapotban szállították
a mentők kórházba, ahol a gyors orvosi beavatkozás ellenére meg-
halt. a rendőrség folytatja a vizsgálatot.

a xviii. kerületben a vöröshadsereg utja 97. szám előtt
lévő kijelölt gyalogátkelőhelyen egyed sándor 29 éves lakatos,
felsőrajki lakos motorkerékpárjával elütötte horváth lászló 29
éves villanyszerelő, budapesti lakost. horváthot a mentők súlyos,
nem életveszélyes sérüléssel szállították kórházba. egyed sándor
ellen eljárás indult.

a xvi. kerületben a szabadság utja és kossuth lajos utca
kereszteződésében lévő kijelölt gyalogátkelőhelyen ifj. németh
sándor 20 éves autószerelő, budapesti lakos személygépkocsival
elütötte rozmics péter 65 éves nyugdíjast, budapesti lakost.
rozmicst a mentők súlyos, nem életveszélyes sérüléssel szál-
lították kórházba. a személygépkocsi vezetője könnyű sérülést szen-
vedett, a eljárás indult ellene.

/folyt.köv./

12.10/um

- 22 -

bb 27. /közlekedési ...folyt./um

a 111. kerületben, a korvin ottó utca és timár utca
kereszteződésében lévő kijelölt gyalogátkelőhelyen bosin
andrás 36 éves zenész, budapesti lakos személygépkocsijával
elütötte horvay józsefné 86 éves nyugdíjas, budapesti lakost.
az idős asszonyt súlyos, nem életveszélyes sérüléssel szállították
a mentők kórházba. bosin andrás ellen eljárás indult.

kiss józsef 24 éves gépkocsivezető, maglódi lakos teher-
gépkocsival gyorsajtás miatt a x.kerület jászberényi uton egy
oszlopnak ütközött. utasát, bagyinka gyula 18 éves segédmunkás,
maglódi lakost súlyos, nem életveszélyes sérüléssel szállították
a mentők kórházba. kiss józsef ellen eljárás indult.

bodor józsef 23 éves szobafestő, ráckevei lakos a xx.ke-
rület harashti uton személygépkocsijával szabálytalan előzés
közben összeütközött egy személygépkocsival, amelynek utasai,
özv. gólya istvánné 58 éves budapesti lakos súlyos, nem életve-
szélyes, és gross jánosné 57 éves nyugdíjas, ráckevei lakos köny-
nyű sérülést szenvedett. a mentők mindkét sérültet kórházba szál-
lították. bodor józsef ellen eljárás indult.

a xii. kerületben, a kékgolyó utca és városmajor utca
kereszteződésénél szabálytalanul, tilos jelzésen haladt át az
uttesten cser béla 47 éves géplakatos, budapesti lakos és egy
tehergépkocsi elütötte. cser bélát súlyos, nem életveszélyes sé-
rüléssel szállították a mentők kórházba. /mti/

bb. 28. időjárásjelentés

1l cz

1973. április 13.

a meteorológiai intézet jelenti pénteken 12 .00 órakor

hideg idő.

szárazföldünk nagy részén, az ibériai-félsziget és a
szovjetunió európai területének keleti részei kivételével to-
vább tart a hideg időjárás. a sarkvidéki levegő hatására közép-
európában a nappali felmelegedés jelentősen visszaesett és né-
hány helyen a legmagasabb nappali hőmérséklet 5 fok alatt ma-
radt. mivel a hideg levegőnek még megfelelő utánpótlása van,
időjárásunk jellegét a következő 36 óra folyamán még mindig a
hideg sarkvidéki levegő határozza meg.

/folyt.köv./

12.30/1l

- 23 -

bb. 28./ idő folyt./ 11

hazánkban csütörtökön változóan felhős, hűvös idő volt. többfelé esett az eső. a dunántúlon helyenként az esőt havas- eső váltotta fel. a magasabban fekvő részeken havazott. farkasgyepüről ma reggel 7 cm-es hótakarót jelentettek. a dunántúli nyugti részén a lehullott csapadék mennyisége helyenként elérte a 10 mm-t, sőt egy-két helyen a 24 órás csapadékösszeg 15 mm felett volt. a legtöbb csapadékot 24 mm-t sümegről jelentették. a legmagasabb hőmérséklet 8, 14 fok, között volt. ma hajnalra általában 0, plusz 7 fokig hűlt le a levegő, de az északkeleti megyékből gyenge fagyot jelentettek. ma délelőtti országszerte borult, hűvös, esős idő volt. a dunántúli nyugati részén havas eső is esett. a hőmérséklet 11 órakor 4 és 10 fok között volt.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 8,8 fok volt, 1,9 fokkal alacsonyabb mint a százéves átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 6 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 757 mm, gyengén süllyed.

várható időjárás szombat estig: időnként kissé felszakadozó felhőzet, már kevesebb helyen esővel, egy-két helyen főként pénteken havas esővel. mérsékelt, helyenként élénk északi, északkeleti szél. hideg marad az idő. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: mínusz 1, plusz 4, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 7, 12 fok között.

a duna vízállása :budapestnél 270 cm./mt1/

bb. 29.: felavatták szolnok legnagyobb óvodáját

vid fm/11 cz

1973. április 13.

szolnok belvárosában, a ságvári köruton, pénteken felavatták a város legnagyobb óvodáját. a modern gyermekintézmény - amely a régi hetven éves óvoda helyén épült fel - 150 gyermek befogadására alkalmas. a városi tanács fejlesztési alapjából 3,2 millió forintot költött a beruházásra az óvoda patronálására pedig a szövetkezetek megyei értékesítő központja kötött szerződést. /mt1/

12.55/11

Tó1345

- 24 -

bb 30. az áprilisi bérfizetések időpontja

i sl/mm um sb cz

1973. április 13.

az április 29-1 pihenőnap áthelyezése és a május 1-1 munkaszünet miatt a magyar nemzeti bank a szot-tal egyetértésben szabályozta a bérfizetések időpontját.

az április 28-án és 29-én esedékes béreket április 27-én, az április 30-án, május 1-én és 2-án járó béreket április 28-án fizetik. ugyancsak április 28-án kapják kézhez béruket az állami és szövetkezeti építőipar dolgozói, ahol egyébként április 27-én volna a bérfizetési nap. /mt1/

bb 31. harmincezer husvétii bárány exportra

vid/um cz

1973. április 13.

borsod megyéből pénteken utnak indították a husvétii báránnyok utolsó exportszállítmányát. a gyapju és textilnyersanyag forgalmi vállalat borsodi kirendeltsége az idén a megye juhászataiból megközelítőleg harmincezer kisbárányt szállított külföldre, elsősorban olaszországba és svájcba.

a tejesbáránnyokat a juhászattal intenzíven foglalkozó termelőszövetkezetektől, valamint a geleji és a mezőzombori juh-tenyésztő és bárányhizláló társulástól vásárolták fel. /mt1/

bb 32. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 13 óráig

se/um cz

1973. április 13.

1. kállai beszéd
2. választási előkészületek
3. államigazgatási enciklopédia
4. bartha tiber nyilatkozata
5. balaton téli kutatások
6. a keresőképesség orvosi elbírálása
7. xix. ker. tanács vb ülése
8. új üzlet a barkácsolóknak
9. a mezőgazdaság ellátása
10. új kőolajtárolóhelyek
11. vas megyei felmérés
12. jutalom a legtöbb tejet értékesítő szövetkezeteknek
13. tanulmány az erdőgazdálkodásról
14. küldöttség utazot a fir ülésére
15. országos kollégiumi konferencia

/folyt.köv./
13.10/um

- 25 -

Tó1345

bb 32. /hírjegyzék ...folyt./um

16. fot 72
17. petőfi ünnepek franciaországban
18. küldöttközgyűlés szombathelyen
19. lotto
20. fehér lajos nógrádban
21. ferencvárosi vendéglátás kaposvárott
22. megnyílt a siófoki európa szálló
23. a lohengrin szegeden
24. órsági idegenforgalom
25. burgonyatermelő társulás
26. szönyőkiallítás pécsen
27. balesetek
28. időjárásjelentés
29. ujjvoda szolnokon
30. bérfizetések
31. husvétii bárány
32. hírjegyzék

-. -

bb 33. új városnegyed diósgyőrött a műemléki együttes körül

vid/um fm cz

1973. április 13.

a miskolci tervező vállalatnál elkészült a diósgyőri városközpont folytatásaként létesülő, ugynevezett majláti városrész kiviteli terve. e terület „felső-győr”, néven már a középkor óta lakott, de laza beépítésű, elavult házai a mai követelményeknek már nem felelnek meg.

a tervezők kilenc, egyenként tízezetes, házigyári elemekből összeszerelt épületben több mint ötszázhatvan lakást alakítottak ki. a diósgyőri városközponthoz létesített közművek gazdaságosan kiépíthetők az új lakónegyedhez.

a tervezők a lakótelep kialakításánál figyelembe vették, hogy ezen a részen található miskolc egyik értékes műemléki együttese, a középkorban lerombolt, majd a tizenharmadik században újjáépített pálos kolostor, a hozzá tartozó gazdasági épületekkel, borházzal, ezeket korabeli stílusban helyreállítják és hasznosítják.

a tervek szerint az új városnegyed építését még a negyedik ötéves tervben befejezik. /mti/

13.15/um

- 26 -

bb 34. szakmai nyílt nap a gödöllői agrár egyetemen

vid/um gö fm cz

1973. április 13.

a gödöllői agrártudományi egyetem mezőgazdasági gépészmérnöki kara pénteken szakmai nyílt napot rendezett. a meghívott üzemek és intézmények képviselőinek bemutatták a kar előadótermeit, laboratóriumait, kollégiumát, majd a délután tartott ülésen megvitatták a mezőgazdasági gépészmérnökök szerepét és feladatát az élelmiszer-gazdaságban. este a kar végzős hallgatói műsoros gyűlést rendeztek. /mti/

-. -

bb 15. /befejeződött a III. országos ... 2. folyt./um

dr. gosztonyi jános méltatta azoknak a pedagógusoknak az áldozatos munkáját, példaadását, akik több évtizedes tevékenységükkel a kollégiumi nevelőmunka gyakorlatában értek el kimagasló eredményeket. hangsúlyozta, hogy a jövőben az eddigieknél is nagyobb megbecsülésnek kell öveznie e nevelő tanároknak tevékenységét. a kollégiumi munka továbbfejlődésének egyik kulcskérdése a diákok és a pedagógusok bensőséges munkakapcsolata, a bizalom, az, hogy partnereivé váljanak egymásnak a munkában.

bejelentette, hogy minden elhangzott javaslatot érdemben mérlegelnek, és a művelődésügyi minisztérium együtt a kisz. központi bizottságával, valamint a munkaügyi minisztériummal közös állásfoglalást dolgoz ki a vitában elhangzottak összegezéséről. ezt még a jelenlegi tanévben eljuttatják az ország valamennyi középiskolás kollégiumába.

a háromnapos konferencia felhívással fordult az ország középiskolái és szakmunkástanuló diákokhoz, kollégiumaihoz. a felhívás egyebek között hangsúlyozza: a politikai tevékenység, a jó tanulás, a fizikai munkavégzés, a kulturálódás, a szabadidő okos eltöltése, az egészséges életmód a diákok közös ügye. a közösség életrendjét meghatározó fő tevékenységet, a tanulást az elméleti és gyakorlati ismeretszerzés egységévé kell értelmezni. meg kell teremteni azokat a lehetőségeket és formákat, amelyek révén az iskolában szerzett ismereteket elmélyíthetik, önképzés útján tovább bővíthetik és a gyakorlatban alkalmazhatják. ha a diákfiatalok képessé válnak arra, hogy a kollégiumok belső életében cselekvően részt vegyenek, megteremtik annak a lehetőségét, hogy a tágabb környezet, a társadalom életében is részt vehessenek. /mti/

13.30/um

- 27 -

bb 35. kádár jános fogadta ausztria kommunista pártjának küldöttségét

um hgy

1973. április 13.

kádár jános az mszmp központi bizottságának első titkára pénteken a központi bizottság székházában fogadta ausztria kommunista pártjának küldöttségét, amely erwin scharf-nak, a politikai bizottság tagjának, a központi bizottság titkárának vezetésével tagtözkodik hazánkban.

a szivélyes, elvtársi találkozáson részt vett pullai árpád, a központi bizottság titkára és gyenes andrás a kb külügyi osztályának vezetője./mti/

--

bb 36. 36 tonnás tartógerendák - épül a pécsi felüljáró

vid/um kz hgy

1973. április 13.

pécsett a bolgár néphadsereg útján, látványos szakaszához érkezett a felüljáró építése. az elkészített hidfőre és pillérre megkezdtek a helyszínen gyártott, egyenként 36 tonna súlyú, 31 méter hosszú feszített vasbeton gerendák elhelyezését. az elemeket nagyteljesítményű daruk segítségével mozgatják. egy-egy „mezőben”, 15 gerenda sorakozik egymás mellett, összesen 178 ilyen gerenda tartja majd a 77 millió forint költséggel épülő felüljáró hídstruktúráját.

ilyen hosszúságú, utófeszített idomok helyszíni előregyártásának üzemszerű megoldása itt történt meg. először hazánkban. eddig maximálisan 25 méter fesztávú tartógerendákat gyártottak.

a pécsi felüljárót a tervek szerint jövőre nyitják meg a forgalom előtt. ha elkészül, súlyos gondok lesz kevesebb a mecsek-alján. pécsnek ugyanis déli irányban mindössze egy „kijárata”, van a városból. mivel ez a nagyforgalmú ut vasuti pályát keresztez, a járműveknek, gyalogosoknak temérdek idejűt rabolja el a sorompó miatt i kényszerállás. a felüljáró átadása után gyorsabb, zavartalanabb lesz a közúti közlekedés pécs déli része, a város és a déli országhatár között is. /mti/

--

- 28 -

14.33/um

NA 1520

bb 37. több mint 30 osztrák cég a hungaroplast, 73 kiállításon - sajtótájékoztató a bemutatóról

t sb/tr um hgy

1973. április 13.

a hungexpo városligeti vásárvárosában megrendezett hungaroplast, 73 kiállítás osztrák pavilonjában pénteken stefan kuzmich, az osztrák köztársaság budapesti nagykövetségének kereskedelmi tanácsosa sajtótájékoztatóon számolt be az ausztriai műanyaggyártó és felhasználó üzemek, cégek, budapesti bemutatójáról. többek között hangsúlyozta, hogy a hungaroplast kiállításon az idén vesz részt ausztria először önálló pavilonnal, amelyben 23 cég, s másutt pedig további nyolc osztrák képviselő, tehát több mint 30 cég kínálja legkorszerűbb termékeit. rámutatott arra, hogy az osztrák kiállítók nemcsak kereskedelmi szállításokkal kívánják segíteni ausztria és magyarország gazdasági kapcsolatainak fejlesztését, hanem termelési kooperációkkal is.

a kiállításon egyébként jónéhány cég működés közben mutatja be műanyagipari termékeinek gyártását. érdekes újdonsággal, rugalmas sportpályaburkolattal jelentkezett az egyik bécsi cég. a futópályán lehet elhelyezni ezt a gumiszzerű anyagot, amelynek nagy előnye, hogy átereszteti a csapadékvizet, s így esőzések után ugyszólván azonnal folytathatják a versenyt a sportolók. a rugalmas pálya ugyanakkor a sportemberek izületeit is kíméli. a gumiszzerű műanyagburkolat ugyanakkor csak feleannyiba kerül, mint a közismert tartán burkolat elkészítése./mti/

--

bb 38. elhunyt dr. kerekes józsef mém főosztályvezető-helyettes

i jf/fk um sb hgy

1973. április 13.

hosszu és súlyos betegség után, 49 éves korában elhunyt dr. kerekes józsef kandidátus, a mém szakoktatási főosztályvezető-helyettese, a kertészeti egyetem címzetes egyetemi tanára. halála nagy veszteség az élelmiszergazdasági oktatás és a tudományos kutatás számára. kiemelkedő oktató és irányító tevékenységével, a gyógynövénytermesztésben kifejtett kutató-és szakirodalmi munkásságával maradandó érdemeket szerzett.

dr. kerekes józsefet a mezőgazdasági és élelmezésügyi minisztérium és a kertészeti egyetem saját halottjának tekinti. temetését április 20-án pénteken délután három órakor lesz a farkasréti temetőben./mti/

--

- 29 -

14.35/um

NA 1520

bb 39. gyermekintézmények épülnek a jelölőgyűlések nyomán - béke és barátságvonat indul heves megyéből a szovjetunióba

vid/um fm hgy

1973. április 13.

heves megyében már megkezdtek a jelölőgyűléseken elhangzott javaslatok, munkafelajánlások végrehajtását - közölték a hazafias népfront heves megyei elnökségének pénteken egerben tartott ülésén, amelyen a tanácsstag-választások előkészületeinek tapasztalatairól tárgyaltak. elmondották, hogy a jelölőgyűléseken összesen 8,829 közérdekű javaslat hangzott el. a közérdekű témák között nemcsak kérések szerepeltek, hanem konkrét feladatok elvégzésére tett vállalások is. az egeri finomszerelvénygyár egyik szocialista brigádjá - amelynek tagjai valamennyien felsőtárkányban laknak - a jelölőgyűlésen vállalták, hogy községükben kerítéssel látják el a közelmultban felépült új óvodát. tarnaórsön a legutóbbi napokban már többszáz óra társadalmi munkával segítette a lakosság a folyamatban lévő óvodaépítést. az egeriek - társadalmi összefogással - új száz személyes óvoda építésére vállalkoztak, amelynek alapköveit május elsején helyezik el.

a megyei elnökség ezután jóváhagyta a tavaszi békehónap heves megyei programját. bejelentették, hogy május 6-án béke és barátság vonat indul heves megyéből a szovjetunióba. a különvonat háromszáz utasa a győzelem napját leningrádban tölti. /mt1/

--

bb 40. új népfront-munkabizottságok bács-kiskunban

vid/um fm hgy

1973. április 13.

a népfront és a tanácsok között kialakult, s egyre bővülő kapcsolatok eredményeként mind sokrétűbb a népfrontmunka bács-kiskun megyében is. a feladatok ellátása egyebek között új munkabizottságok létrehozását igényelte. csütörtökön és pénteken a népfront megyei elnöksége mellett tevékenykedő két új bizottság alakult meg kecskeméten. az egyik a társadalmi és gazdaságpolitikai, a másik pedig a kulturális mozgalmi munka szervezésében nyújt segítséget a jövőben a megyei népfrontszerveknek. /mt1/

--

- 30 -

15.17/um

MA 1540

9

bb.41. magnószalagkooperációra kötöttek megállapodást a hungaroplast, 73 kiállításon

1/sb/fk/a/hgy

1973. április 13.

félidejéhez érkezett pénteken a hungaroplast, 73 kiállítás, amelyen számos megállapodás, üzletkötés és kooperáció született. eredményesen végződtek a basf nszk-beli cég és a magyar polimer ktsz között két napja folyó tárgyalások. magnószalag-gyártási együttműködésről szóló megállapodás irtak alá, amely szerint a basf cég szállítja a gépeket és az alapanyagokat a polimer ktsz-nek, amely budapesten gyártja és tekercesi majd a tárcsás magnószalagokat és a kazettás magnószalagokat. az nszk-beli cég vállalta azt is, hogy hazai igényeken felül gyártott mennyiséget visszavásárolja a polimer ktsz-től.

megkezdődtek a tárgyalások a chemolimpex és a finn upo cég között pvc cső és csatlakozó elemek gyártásának kooperációjáról. az ajánlat értelmében bizonyos műanyag csőelemeket a hungaria műanyagipari vállalat gyártana majd magyarországon. a nitrokémia ipartelepek az osztrák stoll céggel tárgyalt műanyag vakolatok hazai gyártásáról. ez különösen hasznos lenne a házak homlokzatainak bevonásához, mivel időtálló és lemosható burkolat. /mt1/

--

bb.42. elektronikai alkatrészek franciaországnak

1/sz/tm/sb/a/hgy

1973. április 13.

sikerrel szerepelt az elektromodul az idei párizsi elektronikai alkatrész-kiállításon, amelyen most negyedizben képviseltette magát a magyar vállalat.

az elektromodul a kiállítás alatt 2.300 000 frank értékű üzletet kötött különböző francia cégekkel. a megállapodás értelmében a vállalat még ebben az évben stúdió sztereo-berendezéseket szállít több videoton hangszóró-boxokat/ kanadában és az usa-ban már beváltak/ , valamint fénycsőfojtókat, különböző típusú ellenállásokat és más termékeket.

az elektromodul egyébként már készül a májusban megrendezésre kerülő önálló londoni kiállítására, az algiri magyar gépipari kiállításra és az április végén megnyíló hannoveri vásárra - amelyeken többek között a párizsban bemutatott termékeket is láthatják majd az érdeklődők. /mt1/

--

15.30/a

- 31 -

MA 1510

bb.43. ifjúsági klubvezetők országos találkozója tatabányán

vid/fm/a/hgy

1973. április 13.

a kisz központi bizottsága rendezésében a tatabányai nép-
házban pénteken kétnapos országos találkozó kezdődött ifjúsági
klubvezetők részvételével. az első napon, „mi hogyan csináljuk”,
címmel izelítőt adtak a klubok programjából. ismertették azo-
kat a jól bevált módszereket, amelyekkel a szabadidő tartalmas
eltöltésére, az aktív közéleti szereplésre ösztönzik a fiata-
lokat és új ismereteket is nyújtanak nekik. bemutatót is tartot-
tak a technikai eszközök - magnó, diafilm, lemezjátszó, stb. -
célszerű felhasználásának lehetőségeiről. /mt1/
-.-

b.44. szombathely várja közép-európa urbanisztikai szak-
embereit

vid/kz/a/hgy

1973. április 13.

a magyar urbanisztikai társaság és annak magyar városok
tagozata messzemenő támogatásáról biztosította az urbanisz-
tikai kurzust indító savaria nyári egyetemet. erről pénteken
szombathelyen megállapodás született a nyári egyetem tanácsá-
nak ülésén, amelyen részt vettek a társaság és annak magyar
városok tagozatának vezetői. hazánkban első alkalommal az
idén augusztusban szombathelyen indul a korunkban rendkívül
aktuális városiasodással foglalkozó szabadegyetem. erre a
társaság előadókat, magyar városok tagozata pedig résztve-
vőket biztosít.

a nyári egyetem - közölték a tanács ülésén - módot ad a
hazai és külföldi szakembereknek az urbanizációval összefüggő
kérdések, tapasztalatok kicserélésére. segíti őket a napi
feladatok megoldásában. az előadások tematikáját több évre elő-
re kidolgozzák, így azok pár év alatt felölelik a városiaso-
dás minden szakterületét. mindennek előtt azonban a kis és közép-
városok problematikái kerülnek szóba, részben mert a rende-
ző város is ebbe a kategóriába tartozik, részben pedig mert
hazánkban és szomszédainknál az ilyen települések nagy számban
találhatók.

az idei előadások főként a városok és környezetük kérdé-
seivel foglalkoznak.

/folyt.köv./
16.00/a

- 32 -

MF 16⁰⁰

bb.45./ sajtótájékoztató....folyt./-a

a korreferátumok beszámolnak a különféle tartástechnológiai rendszerekről, a takarmánygazdálkodásról, az állathigiénéről, valamint a szakoktatás és ismeretterjesztés ezzel kapcsolatos feladatairól.

a tit munkájában fontos szerepet töltenek be a nyári egyetemek is. 1973-ban 11 városban - köztük gyulán, sóprónban, szegeden, esztergomban, keszthelyen, szombathelyen - rendeznek nyári egyetemet. hallgatóit megismeretik Magyarország gazdasági, társadalmi, tudományos életével, régészeti, történelmi és művészeti emlékeivel, a magyar népszokásokkal, a népművészet remekeivel.

a tit idei programjában szerepet többek között a kopernikusz megemlékezés, a országos tanácskozás, „igennyelv az iparban”, címmel, az íbusz, a csillagászok baráti köre országos találkozójának megszervezése, valamint a kis matematikusok baráti körrel 11. országos versenyének megrendezése is. ez utóbbi döntőjére a tervek szerint június 8-án és 9-én kerül sior.

a társulat a jövőben két új kiadványt jelentet meg. az egyik tájékoztató címmel a társulati élet és a tudományos ismeretterjesztés általános elméleti, művelődéspolitikai kérdéseivel foglalkozik, a másik pedig „a műhely”, módszertani jellegű publikáció lesz. /mti/

bb.46. tért hódít az iparszerű termelés a heves megyei termelőszövetkezetekben

vid/kz/a/hgy

1973. április 13.

a heves megyei termelőszövetkezetek nagyot léptek előre az iparszerű nagyüzemi termelés fejlesztése terén. - állapították meg a dél-heves megyei mezőgazdasági termelőszövetkezetek területi szövetségének pénteken hevesen megtartott közgyűlésén.
/folyt.köv./

16.15/a

- 34 -

NA 16 VI

bb.46./ tért hódít... folyt./-a

a megyében eddig 14 szakosított állattenyésztő telep épült, nagyjából több termelőszövetkezet összefogásával. ennek eredményeként az idén már kétszerannyi húst termelnek a megyében, mint öt évvel korábban.

szembetűnő a növénytermesztés korszerűsödése is. a dél-heves megyei tsz-ek területi szövetségének termelésfejlesztési bizottsága által kidolgozott iparszerű kukoricatermesztési technológiája. alkalmazására 18 termelőszövetkezet gazdasági társulást hozott létre. a társulás tagszövetkezetei kézi munkaerő nélkül termelik majd a kukoricát. az új iparszerű rendszert 1974-ig tízezer hektárra terjesztik ki a megyében, s ezzel mintegy 30-35 százalékkal növelik e területen a termésátlagot.

a cukorrépa termelés iparszerű rendszerének alkalmazására ugyancsak társulás jött létre heves megyében: ennek keretében a mátravidéki cukorgyárak és tíz termelőszövetkezet működik együtt. az új technológiával már az idén 1100 hektáron termelnek cukorrépat.

a küldöttgyűlésen leszögezték, hogy a nagyüzemi zöldségtermelés fejlesztésének egyik feltétele a növényvédelem korszerűsítése. e célból az idén egy új helikoptert vásároltak, ezzel 50 000 hektár zöldségtermő terület korszerű növényvédelmét biztosítják. /mti/

bb.49. kitüntetés

mm/zs/a/La

1973. április 13.

a népköztársaság elnöki tanácsa béki ernőt, az mszmp kb párttörténeti intézetének tudományos főmunkatársát, a munkásmozgalomban kifejtett több évtizedes tevékenysége elismerésül, 60.születésnapja alkalmából a munka érdemrend arany fokozatával tüntette ki. a kitüntetést a párttörténeti intézetben vass henrik igazgató adta át. /mti/

16.45/a

- 35 -

Kr 1700

bb.47. „tegyünk többet a falu közművelődéséért”, - az egyetemi és főiskolai tanács felhívása

t/pr/tm/zs/a/la

1973. április 13.

pénteken szolnokon, a kilián györgy repülőműszaki főiskola végetért a kisz kb egyetemi és főiskolai tanácsának kétnapos ülése.

a csongrád megyei egyetemisták kezdeményezésére a tanács dfelhívással fordult a felsőoktatási intézmények kisz-szervezetéhez; tegyenek többet a falu közművelődéséért, segítsék a falusi, tanyasi általános iskolák oktató-nevelő munkáját. számos lehetőség kínálkozik erre: az általános, az egészségügyin vagy a mezőgazdasági ismeretterjesztéstől a művészeti csoportok bemutatójáig, a falusi kisiskolások pályaválasztási tanácsokkal való ellátásától a korszerű oktatáshoz nélkülözhetetlen szemléltető eszközök készítéséig, a tanács azt javasolja, hogy a nagyobb felsőoktatási központok intézményei közösen létesítsenek kapcsolatot a hozzájuk közel eső egy-egy tájegységgel, községgel, szervezzenek olyan brigádokat, amelyekben az egyetemek és főiskolák egy-egy hallgatója szakmájának megfelelő ismeretterjesztő munkát végez.

a tanács felhívását az is időszerűvé tette, hogy ülésén elemezte az egyetemisták-főiskolások más ifjúsági rétegekhez fűződő kapcsolatait. a kisz-ben, az egész ifjúság egységes szervezetében az utóbbi esztendőkből nagy jelentőséget kapott az ifjúsági rétegek szerint differenciált mozgalmi munkát. fejleszteni kell azonban az ifjúság rétegeinek egymás közötti kapcsolatait is - foglalt állást a tanács. a felsőiskolai ifjúsági szervezetek segítsenek a középiskolai szakkörök kisz-politikai vitakörök vezetésében. új lehetőségek rejlenek a főiskolai és középiskolai kollégiumok együttműködésében, például a tanulmányi segítség, a kulturális csere, vagy a középiskolai stúdiók műsorának összeállítása formájában. sok kiaknázatlan formája van ma még az iskola és a leendő munkahely kapcsolatának is: a tanulmányi idő alatt ki kell használni a szakmai gyakorlat nyújtotta lehetőségeket az üzemi, vállalati, társadalmi-közéleti tevékenység megismerésére is. a munkahelyi kisz-szervezetek segíthetnek a tudományos diákköri, illetve diplomamunkák kiválasztásában, s szükség van közösen szervezett diák-munkás építőtáborokra, kommunista műszakokra is./mt1/

bb.48. pais dezső

pá/a/zs/hgy

1973. április 13.

akadémikus temetése április 18-án, szerdán 13.30 órakor lesz a farkasréti temetőben./mt1/

16.55/a

- 36 -

NA 17⁰⁰

bb.50. szőkefalvi- nagy béla akadémikust

pá/p zs la

1973. április.13.

tiszteletbeli tagjává választotta a királyi ir akadémia ./mt1/

bb.51. az ndk uttörőszövetsége magyar uttörővezetőket tüntetett ki

tm/p zs la

1973. április.13.

pénteken egon krenz, az ndk uttörő szövetségének elnöke somlyai bélának, a táncsics fiúnevelő otthon igazgatójának és papp emil csapatvezetőnek a két nép barátsága érdekében kifejtett munkája elismeréseként átnyújtotta az ernst thalman uttörő-kitüntetés arany, illetőleg ezüst jelvényét./mt1/

bb.52. elhunyt ligeti dezső

vid/p kz la

1973.április.13.

ligeti dezső, a párt és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetője 74 éves korában elhunyt. temetése április 16-án délután 2 órakor lesz a zalaegerszegi városi köztemetőben.

az mszmp zalaegerszegi városi bizottsága és a

zala megyei iparcikk kereskedelmi vállalat pártszervezete ./mt1/

bb.53. 139 külföldi licenc a kohó-és gépiparban- a szabadalmak forgalmáról tárgyalt a kgm miniszteri értekezlete

t sl/mm/ p sb la

1973.április.13.

a kgm miniszteri értekezlete dr. horgos gyula miniszter elnöklétével pénteken a licenc-forgalom alakulásáról tárgyalt. mint megállapította, jelenleg 139 külföldi licencet és gyártási eljárást alkalmaznak a kohó-és gépiparban, a szabadalmak, know howok 75 százalékát a gazdasági reform bevezetése óta vásárolták a vállalatok. valamennyi termék versenyképességét, gazdaságosságát szolgálja.
/folyt köv ./
16.50/p

-37-

NA 17¹⁰

o

bb.53. 139 külföldi Licencfolyt /p

egy országos felmérés szerint, hazánkban általában a gazdasági reform bevezetése óta lendült fel a szabadalmak forgalma, 1950 és 1957 között licenc-vásárlás csak elvétve fordult elő, az is többnyire a nagyberuházásokhoz kapcsolódott. 1958 és 1965 között még mindig csekély jelentősége volt a licenc-vásárlásnak, évente átlagosan alig 4-5 vásárlási szerződést kötöttek főként a gépipar számára. 1970 óta országosan két-háromszorosára nőtt az érdeklődés a külföldi szellemi termékek iránt, s elsősorban a gépiparban - a magyar licencok eladása is megkezdődött. az országos statisztika szerint a külföldről beszerzett gyártási leírásoknak szabadalmaknak több mint fele a gépiparban, 9-10 százaléka a kohászatban realizálódik, a kgm központi műszaki fejlesztési alaptól évente jelentős összegekkel segítik a licenc-vásárlást, alapján körülbelül 25 százalékat fordítja e célra. igen sok példa igazolja, hogy a külföldi szellemi termékekre fordított befektetések általában kifizetődnek.

a kohászatban például külföldi licencok segítségével lényegesen korszerűsítették egyes gyártástechnológiákat, meggyorsították a gyártmányfejlesztést, egy svájcból vásárolt szabadalom szerint használják a csepeli acélműben, ózdon és a dunai vasműben az ugynevezett kihuzható salakkamrát, amely lerövidítette a kemencék átépítési idejét. nszk-beli szabadalom alapján olyan tolokemencét építettek, amelynek üzemeltetési költsége 8-10 százalékkal alacsonyabb a korábbinál. csehszlovák módszer szerint ugynevezett folyamatos öntésűben egy tonna folyékony acélból 0,96 tonna bugát lehet előállítani a korábbi 0,83 tonna helyett.

a gépiparban ugyancsak jó eredmények születtek, a fejlődés azonban a miniszteri értekezlet véleménye szerint még mindig lassú, nem elegendő ahhoz, hogy egyes területeken gyorsan felszámolhassák a technológiai elmaradottságot, követendő kezdeményezés a többi között a korszerű menetkészítőgépek licencének megvásárlása, amelynek alapján megteremthetjük hazánkban a finommegmunkáló és a nagypontosságú szerzőgépek gyártását, igen hasznosnak bizonyult különböző szállítóberendezések, konvektorok szabadalmának megvásárlása is.

külföldi licencok alapján 1971 végéig összesen 19 milliárd, 1972-ben pedig egy év alatt ötmilliárd forint értékű terméket állítottak elő a kohó-és gépiparban. a megvásárolt szabadalmak teljeskörű alkalmazásával azonban 1975-re az évi 17 milliárd forintos termelés is elérhető.

/folyt köv ./
16.55/p

-38-

NA 1720

bb.53. 139 külföldi Licenc2.folyt /p

a kgm-hez tartozó vállalatok az évek folyamán külföldre 20 jelentősebb licencet adtak el 132 millió forint értékben.

dr. horgos gyula miniszter felhívta a figyelmet, hogy az v. ötéves terv műszaki fejlesztési koncepcióinak kidolgozásakor fokozottan vegyék figyelembe külföldi licencok, know-howok beszerzésének lehetőségeit./mti/

bb.54. Üzemavatás romhányban -ötven éves a romhányi építési kerámiagyár

vid/kz/p la

1973.április. 13.

pénteken felavatták a romhányi építési kerámiagyár új falburkoló csempéüzemét, az évi ötszázezer négyzetméter csempé előállítására alkalmas üzemet, 76 millió forintos költséggel építették meg az olasz sacmi cégtől vásárolt know-how alapján. az olasz cég a kivitelezésben is részt vett. a korszerű, automatizált és gépesített üzem avatása egybeesik a romhányi építési kerámiagyár alapításának 50. évfordulójával. ebből az alkalomból a gyárban ünnepséget rendeztek, amelyen megjelent dr.boros sándor, a nógrád megyei pártbizottság titkára is. beszédet simor jános építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes mondott.

a korszerű fűtőeszközök térhódítása csaknem teljesen kiszorította a gyár termeléséből romhány messze földön híres termékeit, a cserépkályhát. ezt a változást tükrözi nemcsak a pénteken avatott új üzem, amelyben az országban elsőként gyártanak hazai olcsó vörös agyagból falburkoló csempét, de a régi üzem folyamatban lévő 110 millió forintos rekonstrukciója is. a fejlesztés eredményeként már jövőre meg akarják kezdeni mázas padlóburkoló anyag gyártását: ebből az építőanyagból a iv. ötéves terv utolsó esztendejétől már szintén félmillió négyzetmétert készít majd az ötvenéves, de teljesen megfiatalodott romhányi építési kerámiagyár./mti/

--

bb.56. a távozó norvég nagykövet búcsulátogatásai

pá/p zs la

1973.április.13.

losonczi pá, az elnöki tanács elnöke, fock jend, a minisztertanács elnöke és apró antal, az országgyűlés elnöke búcsulátogatáson fogadta tancred ibsent, a norvég királyság távozó budapesti nagykövetét./mti/
17.25/p

-39-

NA 1720

bb.55. guttuso budapest

pá/p la

1973. április. 13.

pénteken délután budapestre érkezett renato guttuso, a világhírű olasz festőművész és felesége. renato guttusot, aki az olasz kommunista párt központi bizottságának tagja, a ferihegyi repülőtéren nagy miklós, az mszp központi bizottsága tudományos, közoktatási és kulturális osztályának vezetője, valamint dr. rosta endre, a kulturális kapcsolatok intézetének elnöke fogadta. renato guttuso nagy sikerű kiállítása április 14-ig látható még a műcsarnokban. /mti/

--

bb.57. hétmillió rubeles szerződés magyar élelmiszeripari berendezések szállításáról

t sz/mm/p sb la

1973. április. 13.

a komplex külkereskedelmi vállalat pénteken hétmillió rubel értékű szerződést kötött a vállalat jubileumi kiállításán a legnagyobb szovjet partner-vállalatokkal, a technopromimporttal és a techmasimporttal.

a most megkötött szerződés értelmében a következő két-három évben többek között 1.600 tonnás alumíniumpaneleles gyümölcstárolót; 1.000 és 2.000 tonnás sajtérlelőket, léghűtő és elpárologtató kondenzátort, tíz uborkavonalat, valamint 80 zöldborsó-cseplőgépet szállít a komplex a szovjetunióba. ezen kívül megrendeltek egy tízezer literes sajtádat is, amely új termékek számát a szovjet piacon. a szerződés aláírásánál jelen volt ny.k. barabásov a szovjetunió magyarországi kereskedelmi képviselőjének helyettes vezetője is. /mti/

--

bb.58. a komárom megyei meszőv szavalóversenye

vid/kz/p la

1973. április. 13.

komárom megyében az idén - különböző irodalmi ávfordulók kapcsán - nagyon megnőtt a versmondók tábora. ezt mutatta a meszőv pénteken tartott szavalóversenye is: 50-en-kétszer annyian jutottak a döntőbe, mint tavaly. a 15 legjobb a területi középdöntőn vesz részt, majd a győztesek a szövetszervezetekben dolgozó fiatalok májusban esztergomban sorra kerülő országos versenyén szerepelnek. /mti/

--

bb.59. szombat déltől : szesztilalom

fná/p zs la

1973. április. 13.

a választási törvény értelmében április 14-én 12 órától április 16-án 12 óráig szeszszesitelt árusítani, vagy más módon forgalomba hozni tilos. /mti/

--

17.30/p

-40-

NA-1700

bb.60. 12 automata keresztorszót, ellenőriz, a számítógép a lőrinci fonóban - véget ért az ágazati szakemberek szemínáriuma

t-/ol/gg/sb/a/la

1973. április 13.

üzemi gépbemutatóval zárták pénteken azt a háromnapos művezetői szemínáriummal egybekötött ankétot, amelyet a textilipari műszaki és tudományos egyesület a schlafhorst nyugatnémet textilgépgyárral közösen rendezett a magyar fővárosban, illetve visegrádon a hazai szakemberek számára. mintegy 200 érdeklődőt vonzott az eseménysorozat, amelynek az volt a célja, hogy minél szélesebb körökkel megismertesse a számítógéppel összekapcsolt eddigi legkorszerűbb keresztorszó automata gépeket.

az előadások és konzultációk után a résztvevők a pamutfonóipari vállalat lőrinci fonódáját keresték fel, ahol az ország egyetlen számítógépes orszózüzeme működik. textiliparunkban ugyanis a pamutfonóipari vállalatnál dolgozik a legtöbb - a lőrinci, ujbéti és váci gyárban összesen 20 darab - schlafhorst gép, ezek közül 12 a lőrinci fonóban. ez utóbbiak munkáját ellenőrzi, s nemcsak napra, hanem percre készen szolgáltatja a legfontosabb termelési adatokat a számítógép. ez a schlafhorst indikátor, amelyhez írógép és televíziós monitor is csatlakozik, nagy segítsége az üzemnek, illetve a művezetőknek. egyebek között közli például a gépek hatásfokát, a szakadások számát és okát, az óránkénti, illetve az egy műszak alatti gépenkénti és összteljesítményt, valamint egyúttal a nélkülözhetetlen minőségi mutatókat is. a monitor az orszózógép ötven fejből tízes egységként kívánságra, pillanattfelvételt, ad az összes nyerhető adatokról és azokat szükség szerint bármikor rögzíti az írógép is. ilyenformán az esetleges hibák okainak ismeretében lényegesen meggyorsítható a gépállások felszámolása: a mutatók birtokában lehetővé vált a minőség kívánság szerinti alakítása; befolyásolható a gépek teljesítménye, továbbá meggyorsult a műszakonkénti üzemi adminisztráció.

egyébként a textilipari rekonstrukció jegyében munkába állított számítógépes automata- keresztorszó park évi mintegy 2200 tonnás kapacitásával a lőrinci fonó termelésének körülbelül mintegy felét szolgáltatja. /mti/

17.30/a

- 41 -

NA-1800

FELHÁSZNÁLHATÓ 18 óra után!

bb.61. walter engel osztrák fotóművész kiállítása pécsen

vid/fm/a/la

1973. április 13.

pécs és bécs fotóművészei között szoros szakmai kapcsolat, személyi barátság alakult ki az utóbbi években, ennek során a mecseki fotóklub tagjai reprezentatív kiállításon mutattak be az osztrák fővárosban, a collegium hungaricumban. most pedig egy neves bécsi fotóművész, walter engel - az osztrák-magyar társaság tagja - hozta el képeit pécsre, a kiállítást pénteken dr. porcsész jános fotóművész, egyetemi tanár nyitotta meg a doktor sándor művelődési házban, majd az osztrák vendégfotós bemutatta színes diafelvételeit a közönségnek.

még az idén a bécsi tartomány fotóművészeinek kollektív kiállítására kerül sor pécsen és ezt jövőre viszonyozzuk a mecseki fotóklub tagjai bécében. /mti/

FELHÁSZNÁLHATÓ: 19 órától:

bb.62. az észt lajne együttes vendégszereplése esztergomban

vid/kz/a/la

1973. április 13.

az észt szovjet szocialista köztársaság 14 tagú lajne tánczenekara és 6 tagú vokál együttese amerikai és ausztráliai vendégszereplése után ismét Európában turnézik, előként Magyarországon rendeznek előadásorozatot, péntek este esztergomban, a labor via kulturterében mutatták be a legújabb könnyűzenői stílusokat képviselő; világlágerekből álló műsorukat. /mti/

17.35/a

- 42 -

NA 1805

bb.63. befejeződött a szocialista országok kereskedelmi szaklapjai főszerkesztőinek budapesti találkozója

1/kf/fk/a/sb/la

1973. április 13.

a kgst országok kereskedelmi és vendéglátóipari szaklapjai főszerkesztőinek első tanácskozását április 9-13. között budapesten tartották, a nemzetközi tanácskozás elnöke de. sághy vilmos, a belkereskedelmi miniszter első helyettese volt. a nemzetközi találkozón a szocialista országokból 25 kereskedelmi, vendéglátóipari és idegenforgalmi szaklap képviseltette magát, s részt vettek rajta a belkereskedelmi minisztériumok sajtófőnökei is.

a tanácskozás befejeztével pénteken este a vörös csillag szállóban jegyzőkönyvet írtak alá, amelyben rögzítették az első nemzetközi tanácskozás tapasztalatait, meghatározták a szocialista országok kereskedelmi szaklapjai együttműködésének tennivalóit. megállapodtak egyebek között abban, hogy az egyes országok szaklapjai rendszeresen ismertetik kereskedelmük közgazdasági, technikai és szervezési fejlesztésének tapasztalatait, folyamatosan megküldik egymásnak kereskedelmi és vendéglátóipari hálózatuk korszerűsítésének eredményeit. a megállapodásban ajánlást fogadtak el arra, hogy a szocialista országok kereskedelmi és vendéglátóipari szaklapjai intenzíven tájékoztatják egymást országuk kereskedelmének fejlődéséről, eredményeiről. /mti/

-.-

bb.64. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 13.00 órától 18.00 óráig:

a/la

1973. április 13.

33. új városnegyed díósgyőrött
 34. szakmai nap a gödöllői agráregyetemen
 35. kádár jános fogadta az osztrák kp küldöttségét
 36. pécsi felüljáró
 37. sajtótájékoztató a hungaroplast, 73 kiállításon
 38. elhunyt dr. kerekes józsef
 39. gyermekintézmények épülnek.
- /folyt.köv./
17.45/a

- 43 -

NA 1805

bb64./ a belföldi....folyt./-a

40. új népfront-munkabizottságok
41. magnószalag kooperációra kötött megállapodást
42. elektronikai alkatrészek franciaországnak
43. ifjúsági klubvezetők találkozója
44. urbanisztikai szakemberek
45. sajtótájékoztató a tit idei terveiről
46. heves megyei tsz-ek
47. az egyetemi és főiskolai tanács felhívása
48. páis dezső temetése
49. kitüntetés
50. szőkefalvi-nagy béla
51. uttörővezetők kitüntetése
52. elhunyt ligeti dezső
53. kgm miniszteri értekezlet
54. üzemavatás romhányban
55. guttuso budapesten
56. a norvég nagykövet búcsulátogatásai
57. hétmillió rubeles szerződés
58. komárom megyei szavalóverseny
59. szesztilalom
60. számítógép a lőrinci fonóban
61. osztrák fotóművész
62. lajne együttes
63. kereskedelmi szaklapok főszerkesztőinek találkozója
64. hírjegyzék

..-

bb.65. a nemzetközi beruházási bank hitelalapja a fejlődő országok segítésére

sl/p4/p sb la

1973. április. 13.

a nemzetközi beruházási bank április 11-i moszkvai nyolcadik tanácsülése alkalmából a tagországok képviselői kormányai megbízásából egyezményt írtak alá, arról, hogy a bankban speciális alapot hoznak létre.

az alap létrehozásának célja, hogy a bank hiteleket nyújtson a fejlődő országoknak nemzetgazdaságuk fejlesztéséhez és ezzel elősegítse gazdasági függetlenségük megszilárdítását, valamint a kgst országok és a fejlődő országok közötti gazdasági kapcsolatokat bővítését. az alap terhére nyújtott hitelekkel a fejlődő országok elsősorban a bank tagországaiban vásárolhatnak különböző gépeket, berendezéseket, új üzemek, vállalatok és egyéb objektumok építéséhez, vagy a már meglévők korszerűsítéséhez és rekonstrukciójához.

a nemzetközi beruházási banknál létrehozott alap 1974. január 1-től kezd működni. az egyezményhez más országok is csatlakozhatnak.

x x x

/folyt köv. /
18.40/p

-44-

18.40/p

bb.65. a nemzetközi1.folyt /p

mint vitalij vorobjov, a nemzetközi beruházási bank elnöke a taszsz hírlap tudósítójának elmondotta, a különleges alap létrehozását a tagországok kormányközi megállapodása és a bank alapokmánya tette lehetővé. a nemzetközi beruházási bank, amelyet a kgst- tagországok hoztak létre, 1972 január 1- óta működik. a pénzügyi közép- és hosszulejratu hitelek nyújtására szakosodott. elsősorban olyan létesítmények építéséhez nyújt hitelet, amelyek a résztvevők közös érdekét szolgálják.

a különleges alap értéke a bank széleskörű terveiről tanuskodik. tizenöt évre szóló hiteleket nyújt majd új ipari, mezőgazdasági és más gazdasági jellegű létesítmények építésére, illetve a már működők rekonstrukciójára és korszerűsítésére a fejlődő országoknak.

a különleges alapon való részvételhez csatlakozhatnak más országok is.

meggyőződésünk- mondotta vitalij vorobjov, hogy a bank különleges alapjának létrehozása előmozdítja a fejlődő országok nemzetgazdaságának fejlődését, valamint a kölcsönösen előnyös külgazdasági kapcsolatokat bővülését a fejlődő országok és az alap tagországai között ./mti/

..-

bb.66. budapesten tanácskoztak a szocialista országok vezető műanyagkémikusai

t/ms/gk/za/a/la

1973. április 13.

a műanyagok előállításának egyik legfontosabb útja az ugynevezett polikondenzáció. a szocialista országok akadémiai- nak e területen dolgozó vezető szakemberei ezen a héten a budapesten tartották a iv. polikondenzáció mikroszimpoziumot. ennek bevezető előadását v.v. korszak akadémikus, a világhírű szovjet műanyagkémikus tartotta. a tanácskozás ebben a témakörben nagyszámu, több ország részvételével folytatott közös kutatásról adott számot. az előadások és a témakörben működő szakértő bizottság ülése arról tanuskodott, hogy a tudományos integráció ebben a tudományágban már a megvalósulás stádiumába jutott.

/folyt.köv./

18.45/a

- 45 -

NA 1900

bb.66. / budapest...folyt./-a

a szimpozionnal egyidejűleg ülészetett a szocialista országok akadémiáinak a műanyagkémiai kutatásokat koordináló bizottsága is. itt a bevezető előadást tudós ferenc, a magyar tudományos akadémia levelező tagja tartotta.

a szakértő bizottság terveket dolgozott ki az integráció további elmélyítésére. ennek egyik legjelentősebb része, hogy egyes kiemelkedő laboratóriumokat közös bázislaboratóriumokká fejlesztenek, amelyek a tudományterület kulcsfontosságú témakörében segítik az együttműködésben részt vevő összes társszervezetek munkáját. így az integrációban részt vevő összes akadémia, illetőleg intézetek át tudják venni az elért legmagasabb fejlettségi fokot és innen indulva fejleszthetik tovább kutatásaikat. az első ilyen bázislaboratórium témáját már ki is jelölték, s a laboratóriummal kapcsolatos szervezeti kérdések kidolgozására akadémiánkat kérték föl.

az ötnapos tanácskozássorozat további fontos eredménye, hogy újabb szakértő bizottság létrehozását határozták el. az ugynevezett polimerizációs szakértő bizottság olyan műanyagok előállításának témakörével foglalkozik majd, amelyek az elefin-programhoz is kapcsolódnak, amilyen a polietilén, a pvc stb. a pénteken aláírt jegyzőkönyvek értelmében ezt a témát is a magyar tudományos akadémia gondozza majd. /mti/

bb.67. időjárásjelentés

pá/a/la

1973. április 13.

a meteorológiai intézet jelenté 1973. április 13-án, pénteken este:

kevesebb eső

várható időjárás szombat estig: időnként kissé felzárkózó felhőzet, már kevesebb helyen esővel, mérsékelt, helyenként élénk északi, északkeleti szél. hideg marad az idő. várható legmagasabb nappali hőmérséklet 7-12 fok között. /mti/

19.00/a

- 46 -

M/1910

bb.68. koktél az ndk nagykövetségén

t bc/gk/p la

1973. április.13.

günter kohrt, a német demokratikus köztársaság budapesti nagykövete pénteken koktélt adott az ndk magyarországon tartozkodó újságíróküldöttsége tiszteletére. részt vett a koktélon dr. várkonyi péter államtitkár, a kormány tájékoztatási hivatalának elnöke, s a magyar sajtó számos vezető munkatársa. /mti/

Magasszint

v

bb.69. ülést tartott a kgst közlekedési állandó bizottsága meghatalmazottainak tanácsa

gk/p la

1973. április.13.

április 10-től 13-ig budapestben tartotta 111. ülését a kgst közlekedési állandó bizottsága meghatalmazottak tanácsa, annak az együttműködésnek keretében, amely a számítástechnikai és a matematikai módszerek közlekedésben való alkalmazásának fejlesztésére irányul.

iu

péntek délután az ülésen részt vett bolgár, csehszlovák, lengyel, magyar, ndk-beli, román és szovjet küldöttségek vezetői jegyzőkönyvet írtak alá.

egységes megállapodásra jutottak az adatgyűjtési adatátviteli és adatfeldolgozási rendszernek a közlekedésben való létrehozásával kapcsolatos fontosabb irányelvekben - beleértve az automatikus kocsileolvasással és a táv-adatfeldolgozással kapcsolatos kérdéseket is.

a nemzetközi tapasztalatcserék közti időszakban a kutatók többek között a következő feladatokra irányulnak; a számítástechnika alkalmazása a nemzetközi áruszállításban; a mozgó vagonokról való automatikus adatleolvasás; a jegyeladás és helybiztosítás automatizált rendszerei számára szükséges adatátviteli berendezések.

a következő konferenciát 1974-ben tartják romániában. /mti/

20.10/p

-47-

M/2020 Irendszere a személyszállításban; az irányítás és nyilvántartás automatizált

bb.70. befejezte tanácskozását az uttörővezetők v. országos konferenciája - aczél györgy felszólalása

t/pr-tf/pá/zs/a/La

1973. április 13.

pénteken befejezte háromnapos tanácskozását az uttörővezetők v. országos konferenciája. délelőtt folytatták munkájukat az uttörőélet fejlesztésének rész kérdéseit elemző munkabizottságok, s - közösen kialakított állásfoglalásait, javaslataikat a szekcióvezetők a 11 órakor kezdődött plenáris ülésen ismertették. szót kaptak az ülésen a konferencia külföldi vendégei, a testvérszervezetek küldöttei is, majd a konferencia 400 részvevője elfogadta a magyar uttörők szövetségének új működési szabályzatát, megválasztotta a mozgalom országos vezetőszerveit. megválasztották a 111 tagu országos tanácsot és a 21 tagu országos elnökséget. a magyar uttörők szövetségének főtitkára ismét szabó ferenc lett, titkárrá választották nemes pétert, papp annát és szabó lászlót.

a plenáris ülésen felszólalt aczél györgy, az mszm politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára is.

aczél györgy, az mszm politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára felszólalásában hangsúlyosan szólt az általános iskoláról. az általános iskola fejlesztése kiemelt társadalmi feladat, mert ez az iskola alapozza meg a gyerekek tudását, s itt kezdődik a holnap generációjának világnézeti, erkölcsi kiművelése. hogy mi történik az iskolában a gyerekekkel az első években, egész életére eldöntheti, kedvelni fogja-e a tanulást, a könyvet, a tudást, a munkát. az általános iskolák fejlesztése politikai feladat is, különösen azért, mert feltételeiknek javításával nagy tömegek kulturális szintjét emeljük és a szülői házak között ma még meglévő különbségek kiegyenlítését is szolgálják.

/folyt.köv./

20.20/a

- 48 -

M 20²⁰

bb 70./ befejezte... 1.folyt./ a

az a törekvésünk, hogy az eddiginél jobban használjuk ki az iskolák belső életében, a pedagógus társadalom hitvatástudatában, munkaszeretetében rejlő lehetőségeket. az általános iskolában a gyerekeket meg kell tanítani tanulni, meg kell ismertetni őket a felfedezés élményével, a közösséggel, a közösségi élet örömeivel. ezt egy életre magukkal viszik a felnövekvő fiatalok: megtanulnak dolgozni, hinni, bizni a közösség erejében, s így lesz,, nyitott,, számukra a változó világ, sarkallja őket a tudásvágy, s így válhatnak képessé életük tudatos formálására.

alfája és omegája a pedagógiai munkának, hogy a gyerekek minél hamarabb találják meg helyüket a közösségben, hiszen a közösség ereje újabb és újabb lépésekkel lendíti, viszi őket előre egyéni boldogulásukban is. az iskola a maga rendjével, fegyelmeivel a nevelés fontos letéteményese; a tanulás új meg új sikerélmények forrása. másfajta élményekkel és másképpen - játékkal, énekkel, sporttal, a közösségért végzett munka kis és nagy tetteivel, országos mozgalmakkal és helyi programokkal - nyújt sikerélményeket az uttörő-mozgalom. az a gyerek, aki megtalálja helyét piros nyakkendő társai között, egyben a közösségért végzett munkát is megtanulja, s ez elindítja őt az én-től a mi-ig. az iskola az uttörő-mozgalommal együtt formálja a gyerekeket, a holnap felnőtteit, akik szűkebb környezetüket és a nagyobb közösséget, a társadalmat, a hszát egyformán szeretik, s boldogulásukért magukat is felelősnek érzik. elengedhetetlen követelménye a szocialista pedagógiának, hogy a fiatalok társadalmunk előrehaladását, a haza sorsát egybekapcsolják más népek boldogulásával, a haladás és béke erőinek harcával.

a kb titkára foglalkozott azzal is, hogy az iskolának mind nagyobb részt kell vállalnia a gyerekek neveléséről, de természetesen nem vehet át minden funkciót a családtól. hangsúlyozottan szólt a szülők felelősségéről, amelynek a szeretetteljes gondoskodáson túl ki kell terjednie a gyermek tanulmányainak figyelemmel kísérésére, személyisége formálására.

/folyt.köv./

20.25/a

-49 -

M 20²⁰

bb.70./ befejezte.....2.folyt./-a

minden szülő természetes törekvése, hogy saját gyermeke nála több legyen. de először lehetünk tanúi annak, hogy ez nem pusztán egyéni igény. társadalmunk, a szocialista társadalom nemcsak reprodukálni, hanem meghaladni akarja önmagát fiaiban, lányában.

olyan társadalmat építünk, amely nem létezik kezdeményező, cselekvő, a fejlődésért tudatosan tenni akaró emberek nélkül. az alkotókedv kifejlesztésére ad keretet a szocialista demokrácia. ezért törekvésünk, hogy az ifjúsági mozgalom és oktatási intézményeink a demokrácia iskolái legyenek. olyan gyakorlatot akarunk, amelyek jogok és kötelességek egységén alapul, amelynek során zöldséget kap minden pozitív törekvés. rend, fegyelem, szabadság egymástól elválaszthatatlan fogalmak; egységük biztosítja az alkotó munkát.

a továbbiakban elismeréssel szólt a magyar uttörők szövetségének munkájáról. az uttörő-mozgalom élményeken keresztül, a forradalmi hagyományok ápolásával, a társadalmilag nélkülözhetetlen, gyakran köznapi tettekkel politizál. megvalósítja a gyakorlatban a szocialista pedagógiának azt a követelményét, hogy az értelem kibontakoztatása mellett nem hiányozhat az érzelmi nevelés; a legjobb szó mellett is nélkülözhetetlen a tett, az elvek gyakorlattal való párosítása.

aczel elvtárs felhívta a figyelmet arra az ellentmondásra, hogy a pedagógusoknak tegnap szerzett tudásával ma kell a jövőre nevelnie, oktatnia az ifjúságot úgy, hogy ezzel együtt a mára is felkészítsen. ebből az objektív meglévő és folyton újratermelő ellentmondásból fakad, hogy a pedagógusoknak szüntelenül képezniük kell magukat. vannak, akik ezt az ellentmondást eltulozzák és abból irreális követelményeket fogalmaznak s ennek alapján minősítenek. ilyen vélemények nem egyszer helyet kapnak a sajtóban is. ezeknek az írásoknak szerzői, közlői nem csupán azt a hibát követik el - bár ez sem kevés! -, hogy menynységileg nem reprezentáló, kis számú esetből vonnak le általános következtetéseket; néhány tízes vagy százas minta alapján van bátorságuk véleményt alkotni a több mint százéves társadalomról.

/folyt.köv./
20.35/a

-50-

At 2045

bb.70./ befejezte...3.folyt./-a

az alapvető kifogásunk az, hogy általánosítják: alacsony, idejétmúlt a pedagógusok műveltsége; hiányosak szakmai ismereteik, munkájuk nem megfelelően tudatos. nem kétséges, hogy mint minden más foglalkozási ágban, közöttük is vannak gyengébb, sőt képtelenséget csak most megszerző pedagógusok. de képtelenség azt állítani, hogy a pedagógusok általában ilyenek! ezek az írások joggal bosszantják azokat, akik nem ilyenek, vagyis a nagy többséget. az ilyenfajta kritikát elbizonytalanít. aki a pedagógust teszi bizonytalanná, az magát az ifjúságot bizonytalanítja el azzal, hogy kételyeket támaszt benne: vajon igaz-e az, amit a pedagógusok tanítanak, elfogadható-e nevelésük, követendő magatartásformákat képesek-e kialakítani. ideje lenne megérteniük mindazoknak, akik okatlanul vádolják a pedagógusokat, akik kedvüket szegik, hogy ezzel felelőtlenül saját gyermekeiknek is kárt okoznak.

a pálya kontraszelekciójáról irogatók nem veszik észre, hogy csakugy, mint az élet többi területén, a pedagógusok között is milyen sokan mutatnak példát. tanítóink, tanáraink többségét nemcsak az anyagi érdekeltség mozgatja, hanem a fiatalság, a nevelőmunka szeretete és az áldozatkészség; nemcsak foglalkozásuk pedagógus, hivatástudatuk, meggyőződésük, egész életük nevel, - fejezte be felszólalását aczel györgy. /mti/

bb.7

bb.71. fogadás a III. európai költőtálalkozó vendégei tiszteletére
t r6/gk/p la
1973. április. 13.

ilku pál művelődésügyi miniszter pénteken este a margitszigeti nagyszállóban fogadást adott a III. európai költőtálalkozó magyar és külföldi részvevői tiszteletére. a fogadáson megjelent aczel györgy, az MSZMP KB titkára, a politikai bizottság tagja, dr. nagy miklós, az MSZMP KB osztályvezetője, dr. orbán lászló, a művelődésügyi miniszter első helyettese, dr. simó jeno művelődésügyi miniszterhelyettes, garai gábor kossuth-díjas költő, a magyar írók szövetségének főtítkárhelyettese, valamint irodalmi és kulturális életünk számos ismert képviselője. /mti/

21.00/p

-.-
-51-

At 2105

bb.72. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 18.00 órától
zárásig:

p l a

1973. április. 13.

- 65. beruházási bank hitelalapja
- 66. műanyagkémikusok
- 67. időjárásjelentés
- 68. ndk koktél
- 69. kgst közlekedési áb
- 70. úttörővezetők tanácskozása
- 71. fogadás az európai költőtálatkozó alkalmából
- 72. hírjegyzék

/mt1/

.-

-52-

v é g e

főszerkesztő: burján sándor
ügyeletes szerkesztő: halasi györgy
szerkesztők: koncz antal
lakatos erzsébet

NA 2110

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Főu utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1973. április 14.

bb.1. feladó: a kerületi tanács - levélvlasz a jelölőgyűlési javaslatokra

1/-don/gy/ gk/a/la

1973. április 14.

több ezer fővárosi lakosnak kézbesített a posta az utóbbi napokban hivatalos értesítést; feladóként mindegyiken az illetékes kerületi tanács szerepel, s a levél tartalma is hasonló: válasz a címzettnek a kerületi tanácstag-jelölőgyűlésen elhangzott közérdekű javaslatára. az elkövetkező időszakban hasonlóképpen sok ezer budapesti választóval közlik majd a tanácsok, hogy a kerület fejlesztését, a helyi gondok megoldását célzó észrevételüket, javaslatukat mikor és milyen formában tudják majd hasznosítani, illetve megoldani.

a xix. kerületben csaknem 800-an ajánlották a megválasztandó tanácstag-jelöltek figyelmébe a legsürgetőbb helyi feladatokat - köztük a járdák korszerűsítését, a közvilágítás javítását -, amelyek megoldására a tervek nagyjából már ki is alakultak. ebben az évben például csaknem 3 kilométer hosszúságban építenek aszfaltjárdát a kerületben; többek között az udvarhely, a hárs, az ungvár, a szatmár és a hamu utcában. megígérte a tanács azt is, hogy több fényt biztosít a nem eléggé kivilágított mellékutcákban: az idén összesen 135 új fényforrással gazdagodik a kerület, ezeket 26 sötétebb utcában helyezik majd el. ezenkívül a kerületi tanács műszaki osztálya - ugyancsak a választók javaslatai alapján - a jövőben gyakrabban ellenőrizteti, hol van szükség a megrongálódott lámpák pótlására, az utcák, terek közvilágításának fejlesztésére.

természetesen nem minden felmerült javaslat, feladat oldható meg azonnal, a jelentősebb létesítményekhez ugyanis előzőleg biztosítani kell az anyagi erőforrásokat, az építőipari kapacitást stb.

/folyt.köv./

NA

- 1 -